HAYA NOS RIBA: WWW.AWEMAINTA.COM ■ 588-0022 ■ NOTICIA@AWEMAINTA.COM DIAMARS, 2 APRIL 2024

AWE Mainta
E DIFERENCIA DEN NOTICIA

Khalisee ta perde e lucha pa sobrevivi provocando indignacion contra crueldad animal na Aruba



6
Accidente tragico na Noord
Marco Marceliano Tromp a bira di tres morto den trafico pa 2024

8
Tin sentimento di traicion entre e fraccionnan
Gabinete Wever-Croes a bira un gobierno di "Mens Erger Je Niet"

24
Ban para keto un rato
Dia mundial di concientisacion pa Autismo 2024

Editorial

E diferencia den noticia

TEAM Awemainta ta cla pa cuminsa un otro etapa den un historia di mas di 19 aña di existencia, y p'e ultimo añanan bou un maneho nobo.

Despues di hiba un maneho mas progestista, AWEMainta ta creciendo, na un punto pa kibra e barera di 2000 lector pa dia y un promedio di mas di 10 minuut cu e lectornan ta keda riba nos webpage pa lesa nos corant. Kisas, pa hopi e cifranan aki no ta bisa mucho pero pa nos Team ta nifica cu nos ta casi un aña mas adelanta cu nos plan inicial.

E mundo di notícia na Aruba no ta facil; tin hopi plataforma di notica y e compentencia ta duro.

Mester corda cu tur plataforma ta depende di comercio di Aruba pa por sobrevivi y nos tur sa cu despues di COVID ainda no ta tur sector ta economicamente stabiel of kisas nunca lo bolbe na e nivel di prome cu e pandemia. Cada plataforma tin nan mesun estilo y plan p'asina por ta mas competitivo.

AWEMainta sigur tambe ta sigui evoluciona pa duna nos lectornan un Noticia mas profesional y completo.

Na maart 2024 Team AWEMainta a introduci www.AMNEWS.online, un website full na Ingles dedica mas bien p'e industria turistico na ARUBA y nos hermana islanan. Team AWEMainta ademas di tin noticia local y internacional riba AM NEWS, ta cambia e pensamento di provee noticia so, pero ta pasa p'e mundo nobo pa publica contenido (Content Creation).

Inmediatamente ta haci un sondeo den diferente demografía pa busca kico nan ta buscando den un plataforma cu no ta solamente loke nos ta custumba cu ne manera politica y suceso. Naturalmente no por laga nan afo pero si mester desaroya lo mas posibel. Creacion di contenido ta nifica cu mester explora materianan diferente cu tin un balor añadi pa nos lectornan. Aunke cu sigur Team AWEMainta no ta e prome pa haci esaki nos lo purba di trece nos contenido na un manera nobo y diferente p'asina sigui evulociona.

E siguiente proyecto recien inicia ta AWEMainta.NL cu por lo pronto lo sali tur diasabra den AWEMainta.

Cu nos seccion na Hulandes nos Team tin como meta di sigui pusha y hisa e calidad di contenido. Cu apoyo di nos lectornan nos lo kier pa fin di 2024 tin un corant completamente na Hulandes, independiente y riba su mesun website www.AWEMainta.nl cual lo bira e di tres plataforma di Team AWEMainta.

Siguiendo desaroyo local y internacional mas y mas tur media ta pasa over na e parti visual den comunicacion y Team AWEMainta pronto lo tin apoyo di un Team di produccion p'asina asisti tur nos plataformanan cu e parti visual den e mundo di contenido.

Sigur noticia, deporte y programanan propio, cu analisis profundo den tema cu ta biba den nos comunidad. Live Streaming ya ta algo necesario pa tur plataforma p'asina transmiti tur locual tin sosodiendo na Aruba.

Consistencia y profecionalismo lo dicta unda nos comunidad lo sigui e desaroyonan aki. Sigur Team AWEMainta lo haci lo maximo p'asina tin e confiansa di Aruba pa ta e plataforma mas sincero y indenpediente.

Dunando cada bishitante riba nos plataformanan e garantia di ta e diferencia den noticia.

Pa termina Team AWEMainta ta desea di gradici tur nos lectornan y nos siguidornan pa e confiansa mustra.

Team AWEMainta



Khalisee ta perde e lucha pa sobrevivi provocando indignacion contra crueldad animal na Aruba

LUNA Foundation Aruba cu curason kibra a anuncia diadomingo atardi e morto di Khalisee, un mama cacho balente cu a sufri abuso y negligencia horibel prome cu a ser rescata. E historia di Khalisee a provoca un tormenta di indignacion na Aruba y entre e amantenan di animal rond mundo, exigiendo responsabilidad y accion di parti di gobierno di Aruba.

Khalisee a wordo haya na cadena mara na un palo, cu su banchi cortando su garganta, causando un herida grave y infecta. Su puppies tabata malnutri y herida. Danki na un bisiña preocupa y e esfuersonan incansabel di Crijojo Trappers Aruba pa liber'e y e miembronan di Luna Foundation Aruba pa cuid'e, Khalisee a ricibi atencion medico inmediato na Clínica Veterinario Contreras. Mientras su yiunan tabata prospera bou di cuido di criansa, Khalisee, desafortunadamente, a sucumbi na e trauma cu a causa na dje.

E incidente recien di crueldad animal a provoca indignacion pa e inaccion di Cuerpo Policial di Aruba, Korps Politie Aruba (KPA). A pesar di e evidensia cla di abuso, e rapportnan ta indica cu KPA a nenga di tuma un declaracion, citando e falta di prueba di intencion. Hopi ta cuestiona e decision aki. Con no por considera intencional pa mara un cacho na un palo cu un banchi chikito y un cabuya cortico? Por lo menos, e acto aki ta un negligencia, cu ta cay bou di e "Ley Canino" di Aruba. E ley aki a keda reintroduci recientemente den zomer di 2023, pero aparentemente a keda lubida despues.

E incidente a provoca indignacion mundial, cu persona na Merca, Canada y Hulanda recurriendo n'e rednan social pa exigi medida di gobierno di Aruba y di KPA.

Hopi usuario di red social a label Minister Ursel Arends y Prome Minister Evelin Wever-Croes, urgiendo nan pa trata seriamente e crueldad pa animal y tuma medida concreto pa combati esaki. E protesta aki ta pone den evidencia e preocupacion cu no ta prestando suficiente atencion na bienestar di e animalnan y cu esfuerso pasa, manera e Ley di cacho, tabata performativo en bes di sustantivo.

E revelacion di e supuesto doño di Khalisee, A.G., un politico afilia na partido MAS na 2021 y ta empresario den sector di event planning y turismo, ta wordo tira cu palo den candela. Publico ta exigi pa A.G. duna cuenta pa su accionnan.

Luna Foundation Aruba y Crijojo Trappers ta enfatisa e necesidad di un aplicacion mas estricto di e leynan di bienestar animal di Aruba, particularmente e legislacion "ley di Cacho" destina pa proteha e animalnan. Manera a menciona anteriormente, e promesa inicial di e campaña ta parce di a disparce, y a wordo reemplasa pa inaccion. Hasta e pagina di Facebook dedica na e esfuerso aki ta inactivo for di september 2023. Esaki mester cambia.

E historia di Khalisee ta un recordatorio duro di e sufrimento cu e animalnan ta soporta pa motibo di negligencia y abuso. Aunke tragicamente su bida a termina trempan, su lucha a bira un simbolo poderoso di cambio. E comunidad global ta apoya Luna Foundation Aruba, exigiendo husticia pa Khalisee y un futuro liber di tanto crueldad.

AWEMainta a wordo informa cu Fiscal a dicidi di manda un orden pa aresta propietario A.G. despues cu e storia di Khaleesi a bira viral riba red social.

Kon bo por yuda?
Crijojo Trappers a cuminsa un peticion riba Change.org pa pone un fin na maltrato di animal y garantisa husticia na Aruba.

Apoya Luna Foundation Aruba y Crijojo Trappers den nan lucha continuo contra crueldad animal, door di ofrece bo mes como boluntario of comparti bo historia pa lanta conscientisacion. Hunto nos por preveni futuro tragedia manera esun di Khalisee.



Caso di hincamento y droga muestra di falta di maneho di Gobierno

DOS caso cu ta tuma luga den ultimo dianan di luna di maart, ta ehempel di un falta di maneho adecuado di gobierno riba tur dos tereno, ya cu en realidad den ambos caso por a ripara e falta di un proceso adecuado pa atende cu tur envolvi den e dos casonan aki.

Primeramente dia 23 y despues e dia siguiente 24 di maart, autoridad hudicial hunto cu Ministerio Publico a tene algun accion caminda nan a pone man riba algun individuo y tambe riba cantidad di droga cu tabata den circulacion.

Entre e detenidonan tin un homber di inicial S. kende probablemente ta esun na cabes di e negoshi di bendemento di droga y posiblemente tambe benta di arma di candela y loke mas ta resulta ta e echo cu apenas e tin algun dia of siman cu el a caba di sinta un castigo den KIA.

Loke aki ta falta ta e echo cu tin varios hoben relativamente jong encarcela den KIA, sea pa uzo di arma di candela, pa matamento of menasa fuera di lo por ta meti den distribuicion di droga.

E solo echo cu e persona aki ta bandona KIA y ya den un periodo asina cortico el a cuminsa maneha su negoshi ilegal aki, ta muestra cu durante di su encarcelacion, el a sigui dirigi y hasta organisa su negoshi pa ora cu e bandona prizon.
E persona S. aki no ta unico ya cu tin varios persona cu keda cera pa algun tempo pero nan ta sigui y sigui cu mesun negoshi ilegal aki sin cu por mira un maneho di gobierno of Minister di Husticia pa atende cu e personanan aki durante di nan periodo di rehabilitacion.

Un tempo tabata uza preso pa haci canto di caminda limpi, algo cu den e periodo aki tin un necesidad grandi, nan tabata haya curso di carpinteria, caminda e presonan por a traha cantidad di producto cu nan ta bende y di cual e personanan aki mes ta haya algo di e benta aki.

KIA ta den mal estado, busca un forma pa introduci un programa pa esunnan eyden mes wordo encarga cu parti di e trabou di mantencion y reparacion caminda nan ta haya un entrada na luga cu awo nan ta costando pueblo un barbaridad na gasto.

HINCAMENTO
E industria turistico a bira algo grandi awendia y ta rekeri otro tipo di 'standard' pa esunnan cu kier traha cu e bishitantenan pero pa varios aña, a reparti permiso di taxi manera mangel pa mucha y esaki a crea un situacion caminda no tur hende cu a ricibi un permiso pa atende e turistanan, ta capaz pa cumpli cu e obligacion aki.

E caso di hincamento cu a tuma luga den fin di siman na aeropuerto, casi den bista di e turistanan, ta confirma cu gobierno of tur gobierno cu a parti e permisonan aki, na crea un lista di exigencia c'un persona cu kier transporta turista, ta rekeri prome cu e haya un permiso.

E echo cu a duna permiso sin cu esun cu a aplica pa haya e permiso aki a pasa den un tipo di screening, ta pone cu ta haya e tipo di situacionnan cu a surgi den fin di siman.

Fuera cu e agresor aki tin cu ricibi un castigo di prizon pa herida hende cu arma blanco mester ta un echo cu e lo perde su permiso tambe di traha como taxista ya cu no por permiti un hende asina agresivo sigui atende cu bishitantenan cu ta yega e isla.
Otorgamento di permiso di taxi a converti pa demasiado tempo den un tipo di fabor politico y esey tin cu cambia mas pronto posibel caminda no ta sin mas un mandatario por otorga un permiso pa atende cu turista, si e persona no a wordo someti nan un proceso di screening riba diferente aspecto cu e trabou ta rekeri.

Gobierno Hulandes kier converti Caribe Hulandes den "provincie"

UN documento cu no tabata publico pero a aparece pa algun instante riba e website di 'kabinetsformatie2023.nl' ta mustra algo sumamente interesante pa loke ta e islanan di Caribe Hulandes.

Segun e documento aki, e partidonan cu ta bay forma parti di e coalicion gubernamental nobo di Hulanda, esta PVV, NSC, VVD y BBB, lo a yega na e acuerdo cu e parti di Caribe Hulandes, lo wordo converti den un asina yama "buitengewone provincie."

Segun e informacion cu a wordo kita despues for di e website, ta mustra cu e palabra "buitengewoon" ta nifica mas tanto pa mustra bon cla cu pa e parti di provincia Caribense di Hulanda, lo conta otro "rechten en plichten" compara cu nan rumannan Hulandes Europeo.

No a duna mucho splicacion riba e asunto aki pero si a menciona e echo cu Geert Wilders a sigura su votadonan cu e lo deshaci di tanto Corsou, Aruba, Boneiro, Sint Maarten, Sint Eustatius y Saba asina cu e bira Prome Minister pero el a dicidi di pone e plan ey un banda.

Ta bisto cu henter e proceso di pidi pordon pa e era di sclavitud ningun momento tabatin sinceridad y respet su tras ya cu aki atrobe tin otro set di politico Hulandes, cu ta kere cu sin mas nan por drenta gobierno y haci cambio fundamental na Statuut di Reino Hulandes.

E tipo di desaroyo aki ta bolbe mustra cu tin politiconan Hulandes cu no ta di confía, cu no por bira lomba pa nan ya cu nan ta dispuesto na haci loke cu nan kier si e paisnan Caribense no para fuerte hunto.

Ta ridiculo cu mientras cu e isla di Boneiro, Saba y Sint Estatius ya ta provincia di Hulanda, awo ta wordo confronta cu e pensamento aki cu e partnernan di coalicion a dicidi di pone den nan programa di partido sin mas.

Wilders cu kier bira Prome Minister pero lo no bira, ta otro loco cu lo a manda un alerta pa su amigonan riba e islanan corupto den Caribe, cu su plan di saca e islanan aki for di Reino Hulandes, por lo pronto lo ta den 'ijskast' pero esey no ta nifica cu lo ta pa semper.



Accidente tragico na Noord

Marco Marceliano Tromp a bira di tres morto den trafico pa 2024



DIASABRA, 30 di maart, poco pasa di 4'or atardi Central di Polis ta dirigi patruya di Noord, ambulance y departamento di Trafico cu maximo urgencia pa un accidente pisa na altura di e supermercado NG y e restaurant Yen Yen situa na Kamay.

Na yegada di e prome unidad ta mira dos auto envolvi den e accident. Un auto marca Nissan, modelo Almera colo shinishi numera A-24490 y un Honda, modelo CRV, colo cora numera A-52927.

Lamentabelmente mucho mas ambulance no por a haci p'e chauffeur envolvi den e accident.

Pa 5'or di atardi Dr. Texier a constata morto di e cabayero Marco Marceliano Tromp, naci na Aruba dia 17 juni 1943 di 80 aña di edad.

Slachtofferhulp, BFTO, specialista di trafico tambe a bin n'e sitio di accidente pa haci nan investigacion y brinda sosten.

Esaki a bira e di tres morto den trafico pa aña 2024. Un mensahe pa tur automobilista pa maneha trankil, comporta y sigui regla di trafico.

Cuerpo Policial Aruba y tambe AweMainta ta manda palabra di condolencia pa e famia di e fayecido.

Truck di towing na candela na Veld di Britannia



DIAHUEBS marduga, algo pasa di 3'or, polis y brandweer a bay na altura di veld di Britannia, caminda un truck di towing tabata na candela.

Segun cu tin di compronde, a para e truck tres ora prome den cura y tur cos tabata mustra bon. Sinembargo no por saca afo kico por tabata e causa cu e truck a cende candela.

N'e sitio, unidad di bombero a paga e candela. Mientrastanto polis a pidi asistencia di BFTO p'asina haci su investigacion pa mira si e candela aki por tabata algo intencional of lo por tabatin un ke otro corto circuito.



Tin sentimento di traicion entre e fraccionnan

Gabinete Wever-Croes a bira un gobierno di "Mens Erger Je Niet"

POLITICA ta algo serio y tin mester di hende politico serio p'asina pueblo por sigura su mes cu maneho general di e pais, ta den man di hende serio y no den man di un grupo cu no ta respeta e posicion cu e politiconan mester tin.

Den e mundo moderno di awendia tin hopi desaroyo cu a cambia di un dia pa otro, sea pa miho of pa pio pero den gobernacion di un pais, tanto e seriedad como capacidad di e politiconan, por trece hopi desbalansa den gobernacion di e pais aki.

Ta un echo palpabel, cu for di 2021, pais Aruba ta wordo goberna pa un coalicion di MEP y RAIZ caminda sin kita y sin pone, ta e partido mas grandi den e coalicion, ta esun kico ta pasa, ki ora algo tin cu pasa y si realmente algo lo por pasa.

Ta loke partido MEP dicidi ta pasa y a keda confirma cu cualkier posicion "duro" cu e dos miembronan di fraccion di RAIZ asumi den Parlamento, na final di cuenta e posicion no a bal algo drechi ya cu fraccion blanco nunca a bringa pa loke nan a kere aden.

Tur e postura fuerte cu RAIZ a demostra durante di proceso electoral na 2021 y algun punto cu nan a confirma dilanti pueblo cu nan lo bringa duro pa e visionnan aki, a bay perdi ya cu realmente e peso politico di e partido blanco, no tabatin e peso pa sostene su mes den un eventual posicion den banki di oposicion.

RAIZ a dicidi di tuma un posicion supuestamente "fuerte" contra di partido MEP pa loke ta regarda tratamento di e ley di e personanan di mesun sexo cu kier casa oficialmente cu otro y entre otro Raymicheline Raymond a hasta yega asina leu na pone un di tantisimo "ultimatum" contra existencia di e coalicion geel-blanco aki pero manera tur e posicionnan cu nan a tuma anteriormente caba, a bin caba na 'aroz con coco.'
E ultimo ultimatum di fraccion di RAIZ tabata carga e fecha 'valido' te cu fin di maart pero e luna a pasa bay, april a habri y Presidente di Parlamento, Edgard Vrolijk, a bolbe duna les politico na tanto Raymond como su fraccion cu cos no ta bay manera cu nan kier.

Presidente Vrolijk den deliberacion cu fraccion di MEP a dicidi conforme e argumentonan disponibel, a informa cu e reunion riba e asunto di matrimonio di hende di mesun sexo, ta programa pa tuma luga dia 8 di mei venidero cu ainda e comision di parlamento encarga cu e asunto aki, ainda tin discusion pa hiba cu varios grupo den comunidad.

Pues loke tabata un "ultimatum" di Parlamentario Raymond, a wordo converti den un "bay sinta warda" caminda e propio parlamentario aki den declaracion duna na prensa, claramente a mustra riba e wega cu ta tumando luga cu su persona y su fraccion bisando entre otro: "ta di spera cu tin quorum" pa e reunion aki dia 8 di mei.

E duda cu lo tin quorum e fecha menciona pa e reunion bay door, ta sinta na e echo cu tanto den seno di fraccion di MEP tin varios miembro cu no ta sostene e ley aki, cu den pasado a fiha un posicion fuerte contra di e intencion aki y den propio seno di gabinete Wever-Croes II, tampoco tin un sosten amplio pa introduccion di e ley aki.

Pues for di awo caba Parlamentario Raymond a expresa su duda grandi si e reunion aki realmente lo tuma luga y si lo logra forma quorum pa esaki tuma luga mirando e division grandi cu tin den diferente organisacion social den comunidad tocante e ley aki.

AWEMainta ta anticipa cu den proximo cinco siman y mey cu tin te cu fecha di e reunion aki, varios actividad politico lo tuma luga, principalmente den seno di Gabinete Wever Croes II, ya cu e conflicto aki, a pesar cu fraccion di MEP kier "sus" cos, el a percura pa un sentimento di traicion y rabia den e dos fraccionnan cu ta sostene gobierno.

Organisa pa FADA hunto cu Aruba Bank y Piso Tres

Conferencia educativo 'Mind Matters' lo ta dia 7 di mei



RIBA Diamars 7 di Mei, 2024 Fundacion F.A.D.A cu aporte di Aruba Bank y Piso Tres lo organisa pa prome biaha un conferencia educativo 'Mind Matters Conference', un conferencia riba e topico di Salud Mental. Cu e conferencia aki, F.A.D.A kier ofrece e comunidad di Aruba e oportunidad di atende un evento unda cu oradonan local y internacional lo presenta topiconan di actualidad pa cu bienestar di Salud Mental.

F.A.D.A, Fundacion Anti Droga Aruba, ta traha ariba e tereno di prevencion y conscientisacion. Nan mision ta pa lanta y lidera un comunidad saludabel den e prevencion di e uzo y abuso di diferente substancia y promove e bienestar di salud mental y pa apoya y educa e hobennan, nan famia y e comunidad pa preveni e uzo di droga legal of ilegal. Desde 2022 FADA ta enfocando su mes mas riba salud mental, y recientemente a lansa su tarea mas nobo cu ta enfoca riba prevencion di desbalanse cu Salud Mental a lanta diferente Jingle, Video, Campaña y contento di por menciona cu awe nan ta lansa nos prome conferencia di Salud Mental Aki na Aruba.

E obhetivo di e conferencia ta pa provee comunidad henter en special mayor(nan), educador(nan), entrenado(nan), dunado di trabou y empleado informacion riba Salud Mental, un topico taboo den nos comunidad pero uno sumamente importante y necesario. Un conferencia cu orado local y internacional lo provee diferente "tools" y informacion importante basa riba nan estudio y experiencia. E anochi lo wordo guia p'e moderador, Mingli Chung, un hoben dinamico, entrepreneur den e ramo di "Trauma Informed Leadership & Business Coaching". Su experiencia riba e tereno di ta trauma sigur lo yuda trece pregunta y splicacion clave durante e anochi aki.

Como Orador Local nos tin Dorilis Werleman, psicologo y director di Psycoach. Como orador Internacional, biniendo for di Boneiro tin Dekorandus, Marcelino Mauricio.

E Conferencia lo tuma luga **Diamars, 7 di mei** na **Cas di Cultura**. Conferencia lo ta di 6PM pa 9PM. For di 5PM porta lo habri unda tambe por probecha di tur e informacion boothnan. Ta asina cu prome y despues di Conferencia lo tin diferente compania, organisacion y instancia nan presente den e foyer, e asina yama "Mind Matters Info Foyer" pa asina brinda tur presente cu informacion valioso, tipo di servicio, actividad y hasta specials.

Pa ticket lo por cumpra via Pay.aw, of personal na FADA of Cas di Cultura na balor di 35 florin. Cu e conferencia aki, e organisadonan kier ofrece e comunidad di Aruba, e oportunidad di atende e prome conferencia di Salud Mental, Mental Health organisa pa F.A.D.A hunto cu Aruba Bank. Un evento unda cu oradornan local y internacional lo presenta topiconan di actualidad pa cu e bienestar di Salud Mental! A bira ora Aruba!

SALUD

Nutri bo mente

E fascinante conexion entre cuminda y bienestar mental



BO a yega di puntra bo mes con e cuminda riba bo tayo por ta influenciando bo estado di animo y salud mental?
Si t'asina, mantene bo curiosidad culinario pasobra nos ta bay cuminsa cu un biahe pa explora e relacion intrigante entre nos escogencia di cuminda y nos salud mental.

Nutricion pa capacidad intelectual
Imagina bo celebro manera un orkesta compleho y e nutrientenan, manera acido vet omega-3, vitamina y mineral, manera e dirigentenan. Nan ta esunnan cu ta orkestra e neurotransmisornan, e mensaheronan cu ta afecta e estado di animo y e habilidadnan cognitivo. Comiendo cuminda yen di e nutrientenan aki ta mescos cu duna bo celebro un 'standing ovation'.

E conexion Intestino-Celebro: Un caya di dos direccion
Bo tabata sa cu tin un autostrada di comunicacion entre bo intestino y bo celebro? E ta yama e axis intestino-celebro, y ta un caminda fascinante di dos sentido. Loke bo ta come por mehora of empeora bo estado di animo. Imagina nutri un microbioma intestinal prospero cu cuminda rico den fibra y probioticonan; ta manera sintonisa bo radio mental preferi cu ta haci bo sinti bon.

Acto di balansa: Entre sanger y emocion
Bo a yega di nota con bo energia y estado di animo por alterna manera un pendulum? Esaki ta hopi biaha debi na e fluctuacion di nivel di sucu den sanger, na unda cu dieta ta hunga un rol principal. Dieta rico den sucu y cuminda procesa por cambia bo emocionnan den un cuarentena di iritabilidad y fatiga.

Inflamacion: E intruso silencioso
Un inflamacion por causa daño na bo bienestar mental. Un inflamacion por manifesta su mes ora cu bo dieta ta yena cu cuminda procesa, sucu y vet no saludabel.
Investigacion ta sugeri cu esaki por hasta influencia depresion y ansiedad. Evitando alimento cu ta desencadena inflamacion ta manera construi un fortaleza rond di bo salud mental.

Probiotico y prebiotico: E heroenan di salud intestinal
E probioticonan y e prebioticonan ta wordo haya den producto manera yoghurt, sourkrout y fibra selecta y ta e heroenan di salud intestinal. Fuera di esaki, un investigacion emergente ta sugeri cu nan por t'e actornan vital den e propagacion di salud mental.

Nabegando alergia y sensibilidad alimentario
Den e mundo di exploracion nutritivo, alergia y intolerancia alimentario ta teritorio poco explora.
Pa algun hende, e enigmanan culinario aki por bira tormenta emocional cu por afecta nan salud mental.
Identifica y maneha e peculiaridadnan dietetico aki ta manera haya e tesoronan scondi for di bo serenidad mental.

E Zen cu yama alimentacion consciente
Awo, laga nos sumergi den e Zen di alimentacion consciente. Imagina bo mes saboreando cada cuminda manera un experiencia delibera. E ta manera un superpoder secreto cu ta reduci stress y transforma bo relacion cu cuminda, creando ola di positividad den bo bienestar mental.

E abismo di desorden alimentario
Mas nos drenta den e laberinto nutricional, mas nos ta topa cu e abismo di trastorno alimentario, adversario compleho di salud mental. Anorexia nervosa, bulimia, trastorno di come; tur ta conecta cu nos relacion cu cuminda. Pa surpasa e retonan aki ta rekeri sosten y atencion specialisa.

Cuminda como cultura y conexion
Cuminda no ta solamente sustento; e ta cultura, conexion y celebracion. Comparti cuminda cu bo sernan keri y disfruta di e tradicionnan culinario precioso por pinta un tapijt bunita di goso y vibracion positivo riba bo salud mental.

Conclusion: E Interconexion epico di cuminda y mente
Finalmente, e historia di cuminda y salud mental ta un historia di complehidad y profundidad. Mientras cu un dieta balansa cu ta alimenta salud intestinal y controla inflamacion ta un faro pa harmonia mental, corda cu e biahe di cada persona ta unico. Salud mental ta un fusion di genetica, medio ambiente y estilo di bida. P'esey, busca guia di experto den cuido medico y dietista, kendenan por yuda bo traha un relacion harmonico cu cuminda, cua por hiba bo na un bida yen di forsa mental resiliente y goso ilimita.

DEPORTE

deporte@awemainta.com

Na caminda pa Aruba International Regatta 2024





ARUBA International Regatta lo tuma luga riba **diabierna 28 di juni** te cu **30 di juni** na Surfside Beach. Un evento cu sigur hopi amante di lama y di nabegacion ta anticipa, sigui pa dos dia di careda riba **diasabra 29 di juni** cual lo bira e prome dia, y **diadomingo 30 di juni** e di dos dia di careda.

Regatta ta tumando luga un poco mas trempan e aña aki pa coresponde cu e final di e aña escolar, asina dunando espacio pa hobennan cu ta nabega participa den e comienso di nan vacacion di scol.

E localidad di Regatta Village a wordo movi pa e beach dilanti di Neptali Henriquez Park. E segmento ey di e beach ta hopi apropia pa loke ta e evento, cu amplio parkeo.

Regatta ta invita tur nabegado for di Corsou, Boneiro y otro islanan pa participa den cualkier di e categorianan di Optimist Youth, F11 Youth, Beachcats, Sunfish, Laser, Race Class I (Yachts), Cruising Class (Yachts), Live Aboard Class (Yachts), Multihull (Yachts), y Miniature Boats.

Pa mas informacion:
https://www.facebook.com/arubaregatta/
https://aruba-regatta.org/
https://www.instagram.com/arubainternationalregatta/

Cuater landado di Giants representando Aruba na Carifta 2024









SIMAN pasa aki a sali un delegacion di landado pa representa Aruba na Carifta games, Bahamas 2024.

Den e seleccion aki, Giants Aquatics ta conta cu cuater landado, esta: *Avi Tromp, Luis Mario Arends, Xylan Anthony y Inald Fernandes Perna*.

Hunto cu nan demas coleganan nan lo competi e desde 30 di maart pa 2 di April.

Giants Aquatics ta desea tur e atletanan di seleccion di natacion, specialmente su cuater landadonan, hopi exito! Giants swimmers, stand tall!

Parlamentario Aquannette Gunn (MAS):

Peticion pa adkiri informacion riba cambio den ley electoral di Aruba



DEN un carta manda n'e presidente di e Comision Fiho pa Asunto Hudicial, Integracion y Peticion, sr. Alvin Molina, miembro di fraccion di MAS, Parlamentario Aquannette Gunn, a haci un peticion pa e yama un reunion cu e presidente di Conseho Electoral, mr. dr. Monica Kock, p'asina e duna un splicacion riba e cambio den e ley electoral di Aruba.

El a splica den e carta cu durante e reunion di dia 19 di maart ultimo, e director di Registro Civil y Censo mr. Sharyn Luydens, a indica cu en realidad t'e Conseho Electoral ta esun cu mester duna un splicacion detaya n'e Comision Fiho pa Asunto Hudicial, Integracion y Peticion riba e Landsverordening p'e modificacion di e Kiesverordening, esta e Ley Electoral, pa garantisa privacidad personal di e votadonan y pa promove un fluho eficiente di eleccion y e posibel consecuencia y implicacion di esaki.

P'e motibo aki, Parlamentario Gunn ta haci e peticion na e presidente di e comision fiho pa pa yama un reunion mas pronto posibel cu mr. dr. Kock. Como presidente di e Conseho Electoral, e ta e persona adecua pa duna un splicacion amplio n'e comision fiho tocante e topico aki.

Juni Croes(AVP):

Sinonimonan di e coalicion MEP-RAIZ: Medida, un Aruba sushi, gastamento di placa na biahamento y fiesta!

MI tin e conviccion cu tempo cu partido MEP a compila e famoso rapport ‘Feestvierend ten ondergaan’, siguramente nan a haci’e esaki cu vision pa nan mes un futuro ora cu a base di engaño y manipulacion logra drenta gobernacion. P’esakinan si MEP ta campeon di visualisa futuro. Door di malgastamento di placa di pueblo na biahamento sin ningun escrúpulo y sin tene consideracion kico pueblo en general, principalmente nos pensionadonan, ta pasando y bibando aden, nos Aruba ta confrontando actualmente cu un Aruba sushi nunca bisto.

Awa “sushi” contamina a bira un fenomeno cu awor ta casi tur parti di Aruba ta wordo confronta cu ne. Nos isla ta parce cu tin un volcan cla pa irumpi, pero no cu lava manera volcan nan na otro parti di mundo cu ta spuit “lava”, pero un volcan cla pa spuit awa sushi di pos. Sin menciona e gran cantidad di sushinan di casnan residencial cu ta wordo benta clandestinamente den nos mondinan ful rond di Aruba.

Tur esakinan a consecuencia di un ego di un minister cu kier resalta cu e si tin e curashi di a cera dump na parkientenbos sin tene cuenta cu e consecuencia desastroso di esaki pa cu nos comunidad en general. Enbes di a haci un estudio responsabel y haci esaki gradualmente, a djis core cera dump y pa despues haci propaganda y gaba cu su decision descabeya. Sigur mi tin comprension pa esnan cu ta residencia den e bisindario di e dump na parkientebos, principalmente ora ta deshaci di sushinan toxico. Pakico no a tuma un decision pa sikiera prohibi e sushinan toxico menciona entre otro y laga espacio pa pueblo por sigui tira su



sushinan residencial cu ta por ehempel matanan, piedranan etc. Laga e productonan toxico pa companianan experto cu tin e manera o experticio pa deshaci di e sushinan aki. Logicamente cu un control riguroso na dump pa verifica cu sushinan, desperdicionan toxico no wordo deposita eynan.

Mi no ta un experto riba e materia aki pero un persona cu poco sentido comun sigur lo no a bay haci manera e minister aki cu ta kere cu e lo ta e sabelotodo y enbes di trece un solucion, a empeora e situacion di sushedad mas aun aki. Keto bay tin reclamo di candela entre otro na dump na parkietenbos. Kiermen e problema na dump no a wordo soluciona y pa colmo a hiba e problemanan aki tambe den barionan, mondinan di nos Aruba.

Esaki ta ora bo tin nobatonan cu kier resalta y ta tuma decisionnan descabeya sin importa e consecuencia di esakinan. Aki mi ta culpa e gobierno en general tambe pasobra con bo ta laga un nobato haci y deshaci na su antoho pasobra e ta yuda bo como gobierno pa keda den poder? y asina ta sigui derecho y malgasta placa di nos pueblo pagado di belasting na gran escala y sin miedo, manera e lema cu nan mes a inventa den campaña anterior.

Kiermen sin miedo. Pueblo por wel di sufri pero ta nos ta manda y pueblo mester keda keto. Atrobe mi kier a accentua cu e problemanan di awa sushi, Bubali plas, sushedadnan/ desperdicionan na gran escala tur parti riba nos isla no ta un hecho pa haci politica, pero mester enfrenta e asunto aki cu seriedad y responsabilidad prome cu esaki sali completamente for di man, si e no a sali caba en todo caso.

Mester stop cu gastamento di placa di pueblo na biahamento y bin cu solucion prome cu ta laat. Terminando mi ta cita un famoso dicho: ‘No existe animal en el mundo mas peligroso que un ignorante con poder’!

Proceso democratico ta sigui

Ley di matrimonio entre pareha di mesun sexo lo wordo trata 8 di mei 2024



DEN e ultimo tempo e compromiso di RAIZ pa democracia y inclusividad a bin ta resalta ora ta trata e topico di matrimonio entre pareha di mesun sexo. Como plataforma politico, RAIZ cu principionan di igualdad a nabega e proceso democratico cu un meta claro; trece e discusion di ley di matrimonio entre pareha di mesun sexo den centro di debate di Parlamento.

Dia 22 di februari ultimo, parlamentarionan di RAIZ, Misha Raymond y Raymond Kamperveen a manda un carta na Presidente di Parlamento pa pidi pa un fecha. Diaranson 27 di maart 2024, Presidente di Parlamento di Aruba a confirma e fecha 8 di mei 2024 unda Parlamento lo ricibi e oportunidad democratico pa vota riba e ley.

RAIZ ta respeta estado di derecho y a laga espacio pa Hoge Raad tambe duna nan opinion. Pero e propio Hoge Raad tambe ta compronde cu ley di nos pais ta wordo traha pa representantenan di Pueblo. Esey ta trabou di Parlamento. RAIZ a duna democracia espacio y awor tin un fecha fiho pa atende cu e ley aki y tin tur speransa cu den un debate sano y democratico e balornan di igualdad y inclusividad lo sobresali.

Ta importante pa remarca cu Hoge Raad a stipula e fecha di 31 di mei 2024 como e dia cu e decision final di casacion lo wordo anuncia. No obstante, RAIZ lo sigui defende y argumenta nos sosten pa e ley y su meta na un forma responsabel y cu respet pa otro. No tin obstaculonan cu lo cambia RAIZ su determinacion y compromiso pa cumpli cu proceduranan democratico pa derecho humano.

RAIZ ta keda para pa respet mutuo y igualdad entre tur nos hendenan.

Parlamentario Aquannette Gunn (MAS):

Despues di negligencia di Minister Dangui Oduber: A pidi Minister Ursell Arends comparti rapport di RWZI traha pa ATA cu Parlamento

DEN un carta manda pa presidente di Parlamento, mr. Edgard Vrolijk, miembro di fraccion di MAS, Parlamentario Aquannette Gunn a mustra director di ATA a entrega un rapport riba investigacion cu nan a haci riba e plantanan di purificacion di awa na Aruba, esta e RWZI tanto na Parkietenbos como na Bubali.

Dia 26 di januari ultimo, ATA a entrega e resultado di nan investigacion na tanto Minister di Turismo y Salud Publico, Dangui Oduber,, como e Minister di Transporte, Integridad, Naturalesa y Adulto Mayor, Ursell Arends. Mirando cu ATA ta cay bao di e Ministerio di Turismo, Parlamentario Gunn a opta pa pidi e Minister di Turismo y Salud Publico, pa suministra e rapport aki na Parlamento.

Segun Parlamentario Gunn, a haci e peticion aki tanto riba dia 21 di februari como dia 14 di maart ultimo na Minister Oduber. Sinembargo, e minister no a duna e debido atencion te cu dia di awe.

P'e motibo aki mes, Parlamentario Gunn a dicidi di dirigi e mesun peticion aki na Minister Ursell Arrends y teniendo na cuenta cu e cartera di Integridad, Parlamentario Gunn ta di opinion cu e mandatario no mester tin obhecion pa comparti dicho rapport aki cu Parlamento.



E Parlamentario ta spera cu e rapport aki di investigacion haci pa ATA wordo comparti cu Staten, p'asina nan tin un miho bista di loke ta sosodiendo cu e plantanan.

Mike y Doina ta enfoca idealismo riba Pasco Grandi



DEN un serie di bishita n'e misanan rond Aruba, ex-Prome Minister di Aruba, Mike Eman y su casa, Doina Eman, a enfoca nan devocion na idealismo y compasion durante e celebracion di Diadomingo di Resurreccion. Mike y Doina a comparti cu e muchanan regalo di cariño compaña cu un mensahe di amor y empatía.

Memey di e solemnidad di e misa de Pasco Grandi, Mike y Doina Eman a mustra nan cariño pa e muchanan y alabes accentua e importancia di altruismo y convivencia den nos sociedad.

Nan gesto ta bisa hopi di nan vision pa un sociedad mas caritativo y compasivo y un sociedad inclusivo. Ademas, nan a tene n'e oportunidad pa pidi oracion pa un gran amigo Haitiano cu ta luchando cu un estado di salud crítico. E amigo aki ta bon conoci y aprecia den comunidad como Daquin.

Eman su presencia a wordo ricibi cu admiracion y aprecio di parti di e muchanan, e mayornan y e pastoornan cu a tuma un momento pa bendiciona e pareha y reconoce nan pasion continuo pa trece alegria pa e muchanan y pa apoya e comunidad Haitiano durante e celebracionnan importante



manera Pasco y Semana Santa.

E lider politico a comparti cu e presentenan den misa "cu Pasco Grandi ta un temporada pa reflexiona, renoba y comparti amor cu esunnan menos fortuna. Doina cu mi ta honra pa por contribui na e alegría di e ocasion y amplia nos mas sincero apoyo pa nos amigonan. Hunto nos por crea un futuro más briyante pa tur."

Como defensor di idealismo y compasion, Mike y Doina Eman lo continua comparti e spirito berdadero di Pasco, enfocando e poder di empatia y solidaridad pa construi un miho mañan.





Booshi Wever

Sconde e berdad t'e forma di proceder di tanto partido den gobierno como den oposicion

UN "bon" gobernacion ta traha segun un vision di loke kier logra den futuro y tambe lo percura pa sigui cu e maneho realistico y aproba pa Parlamento di e gobierno anterior. Mescos cu e gobierno anterior a keda demostra cu e gobierno actual no tin un vision y tambe ta ehecuta un maneho basa riba mentira y incumplimento.

Pa mas di 14 aña Aruba a wordo goberna sin pia ni cabes, cu ta e motibo principal tambe pa pobresa a sigui aumenta riba nos Isla y cu nos a perde mas autonomia. Gobierno kier laga nos kere sinembargo cu e caminda nos dilanti lo bay ta briyante, ya cu institutonan manera S&P, Fitch y hasta CAft ta elogia e recuperacion financiero. Pero dicon anto gobierno a laga sa di lo ehecuta un maneho unda lo "cremencha", anto den e presupuesto pa yuda esunnan mas vulnerabel den nos sociedad?

Si Banco Central tin rason, mas di 50% di nos pueblo ta biba den un situacion financiero precario. Pues e cantidad di esunnan vulnerabel lo ta hopi. Y e "garnachi" cu gobierno kier ofrece na esunnan vulnerabel, no tin nada di haber cu e gobierno diripente a haya un iluminacion celestial te pa tin misericordia di nos pueblo. E "garnachi" ta unicamente debi na e echo cu e gobierno ta den su ultimo rosea y ya a cuminsa prepara pa e campaña electoral.

No ta gobierno so ta den preparacion pa e siguiente contienda electoral. E partido nobo di e corupto Otmar Oduber tambe a cuminsa cu su campaña unda e ta sigui fomenta mentira. Ta obvio cu e maneho di e minister encarga cu medio-ambiente ta desastroso, pero ta e mesun Otmar ta autor intelectual di e masacre cu a tuma luga den maneho di desperdicio. A nombra un director cu antecedente cuestionabel. A huur un edificio na Pos Chikito di un di su sponsor mayor di campaña. A cera un contract miyonario pa deshaci di e desperdicio na Ser'i Teishi sin cu ta cumpli cu condicion pa haci tal. A uza fondo pa atende cu e situacion di RWZI, contra conseho di e director di DOW y por ultimo a laga cumpra un incenirator por medio di "gesjoemel" cu te ainda no ta traha.

E comportacion actual di Otmar no ta nada straño. Loke si ta remarcabel ta e silencio di parti di gobierno y di oposicion. Pakico Otmar ta critica solamente un partner di e coalicion? Por ta pasobra e mescos cu henter pueblo ta indentifica RAIZ como un partido "chiripero" of pasobra no ta cumbini Otmar pa bay den debate cu e Prome Minister? Por algo sera!

Di otro banda oposicion ta kedando keto a pesar di ta na altura di tur e actonan coruptivo cometi pa Otmar. Aki tambe lo por pensa cu Otmar lo tin informacion delicado di e gobierno di AVP cu e tabata forma parti di dje, pero mas bien mester pensa cu tur critica riba e gobierno ta welkom pa e partidonan den oposicion cu ta carga e speransa di por waak e gobierno tuma su retiro?

Falta di vision tambe por constata ora den prensa ta wordo menciona cu tin un scarsedad grandi di dokter di cas pa locual e lista di espera y tambe e calidad di cuido den "eerste lijn" ta core peliger. E ta pa ami incomprendibel pero vooral inacceptabel cu awo tin un scarsedad di dokter di cas. Durante mi encargo como Minister di Salubridad, mi a percura pa inicia un opleiding pa dokter di cas. Esaki no a sosode sin mas.
Ya caba tabata premira cu e cantidad di habitante lo crece vooral esunnan di edad mas halto. Tambe tabata conoci cu mester a enfoca riba e cuido primario cerca dokter di cas pa evita aumento demasiado drastico di gasto di salubridad. A sosode cu e "opleiding" mescos cu a sosode cu Dump. Si a haci esaki un prioridad awe nos lo tin por lo menos 40 dokter di cas ARUBIANO cla pa traha como tal.

E gobierno cu a sigui a deshaci di tur facilidad na dump y tambe a tuma pasonan directo pa desacredita e maneho riba tereno di salubridad. Kico ta e resultado? No ta gobierno ta esun cu lo sufri e consecuencia, pero e pueblo humilde. Awor na ImSan a nombra 3 dokter di cas. Cuanto di esakinan a sigui e "opleiding" como dokter di cas na Aruba??

Ta spera cu, si nan NO ta yiu di tera, a mara nan na un tempo defini pa laga espacio pa nos propio hendenan ocupa e funcionnan aki den futuro!



Iran ta acusa Israel di a mata varios comandante militar Irani den atake aereo contra consulado na Siria

IRAN a acusa Israel di a haci un atake aereo contra e edificio di su consulado na Damasco, Siria, cu a resulta den morto di varios comandante militar Irani di alto rango y otro personal. Segun e oficialnan Irani y e medionan afilia na gobierno Irani, shete oficial di e Islamic Revolutionary Guard Corps (IRGC) a muri den e atake, incluyendo e comandante superior Mohammed Reza Zahedi y subcomandante Haji Rahimi.

E declaracion di IRGC tambe ta nombra cinco otro funcionario cu a wordo asesina: Hossein Aman elahi, Mehdi Jalalati, Mohsen Sedaghat, Ali Aghababaee y Ali Salehi Roozbahani. Foto y imagen di e escena ta mustra daño extenso na e edificio di e consulado, y a informa cu personal di e embahada Irani y e conseheronan militar tabata entre e victimanan.

Embahador Irani, Hossein Akbari, a indica cu e edificio di e consulado a wordo ataca cu seis misil di avion di combate Israeli F-35. El a bisa cu e atake aki ta marca e prome biaha cu Israel ta ataca un edificio oficial di e embahada di Republica Islamico di Iran.

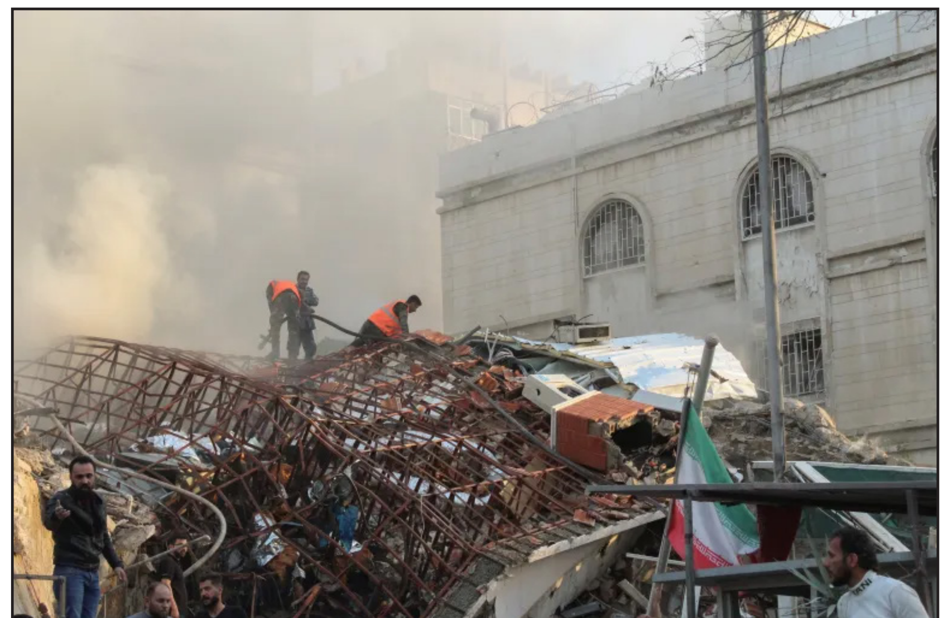
Israel, sinembargo, a nenga di a ataca un consulado, afirmando cu e edificio afecta den e atake tabata un instalacion militar perteneciente na Quds Force, un unidad di elite di IRGC.
E vocero di Israel Defense Forces, admiral Daniel Hagari, a declara cu Iran a aumenta tension den e region y a afirma cu Iran tabata tras di un atake anterior cu drone na un base Israeli na Eilat.

Iran a adverti di posibel "medida recíprocante" despues di e atake, y vocero di e Ministerio di Relacion Exterior, Nasser Kanaani, a afirma cu Iran ta mantene e derecho pa tuma medida contra e agresor. Minister di Relacion Exterior di iran, Hossein Amir-Abdollahian, a califica e atake como un violacion di obligacion y convencion internacional, urgiendo pa un respuesta serio di comunidad internacional.

Minister di Relacion Exterior Sirio, Faisal Mekdad, tambe a condena e atake aereo y a describi esaki como un violacion grave di regulacion internacional.

Departamento di Estado di Merca a expresa su preocupacion pa e incidente, pero a declara cu e no tabatin confirmacion tocante e meta of e partido responsabel.
Mohammed Reza Zahedi, un di e comandantenan asesina, anteriormente a ocupa varios posicion clave den CGRI, incluyendo comandante di forsa terestre, comandante di forsa aereo y subcomandante di operacion.

Mientras tension entre Iran y Israel ta aumenta, e situacion den e region ta keda volatil, cu tur dos banda ta intercambia acusacion y menasa.



Cannabis a bira legal na Alemania

ALEMANIA a bira e pais mas grandi den Union Europeo pa legalisa cannabis recreativo for di dia prome di april 2024, marcando un cambio notabel den maneho di droga.

E ley ta permití adulto mayor di 18 aña di edad pa carga te cu 25 gram di cannabis seco y cultiva un maximo di tres mata di marihuana pa uzo personal, alineando Alemania cu Malta y Luxemburg, cu a tuma medida similar na 2021 y 2023, respectivamente.

E implementacion di e ley a wordo ricibi cu celebracion, cu un multitud reuni na e porton di Brandenburg na Berlin. Sinembargo, preocupacion ta persisti tocante e impacto potencial riba hoben y e expertonan di salud ta adverti tocante daño neurologico. Pa trata esaki, e gobierno ta planea campaña extenso di concientizacion y programa di apoyo, hunto cu reforsamento di restriccion riba consumo di cannabis cerca di e facilidadnan educacional y pa esunnan bou di 18 aña.

E criticanan riba e ley ta bin di e agencianan policial cu ta anticipa reto di cumplimento y di e lider opositor conservador Friedrich Merz, kende ta puntra pa deroga e ley si su partido gana poder despues di e eleccionnan nacional di 2025. Sinembargo, e defensornan ta argumenta cu legalizacion ta ofrece un enfoke mas responsabel pa regulacion di cannabis, frenando e mercado ilegal.

E medida di Alemania ta un punto di bista importante den e maneho di droga di Union Europeo, cu ta refleha e desaroyo di e actitudnan social pa e uzo di cannabis, y su implementacion ta prepara pa forma futuro discucion riba regulacion di droga den Union Europeo.



Minister Ursell Arends:

Ministerio di Adulto Mayor ta orguyoso pa anuncia proyecto di cuido; Pasadia



PASADIA ta e nomber di e facilidadnan unda cu adulto mayor por bin pasa nan dia y disfruta di un ambiente social y activo. Pues for di oranan di mainta te cu final di atardi adultonan di 60+ ta bon bini pa tuma parti den actividadnan, combersa of simplemente relaha na Pasadia.

E iniciativa aki ta nace door cu no tin suficiente capacidad di cuido pa adulto mayor ariba nos isla. Esaki ta haci cu hopi persona di e tercera edad y nan familiarnan ta wordo confronta cu retonan grandi. Deterioracion fisico y mental, dificultadnan financiero y stress psicologico ta algun di e impactonan cu nos ta observa den nos comunidad door falta di cuido adecua.

Proyecto Pasadia lo sirbi manera un gran alivio na nos sistema di cuido atendiendo un grupo grandi riba lista di espera di SABA y den futuro pa adulto mayor cu kier mantene nan mes fisica- y socialmente activo.

Durante e segundo edicion di Foro Nacional pa Adulto Mayor, Minister Arends a anuncia cu a firma un Intentieverklaring cu varios stakeholder local pa haci Proyecto Pasadia un realidad. SABA, FCCA, Cas Marie, Buurtzorg Caribbean a haci espacio disponibel pa e proyecto y ta mustra entusiasma pa traha hunto riba esaki. Club Kibrahacha lo hunga un rol y tambe Wit Gele Kruis (WGK), cual ta ofrece chekeo medico.

"Un parti clave den e vision pa Adultonan Mayor ta e principio di de-medicalisacion, un cambio pa un manera mas humano y social den nos interaccionnan cu adultonan mayor y nan cuido. E vision aki ta subraya e esencia di trata adultonan mayor cu e dignidad y compasion cu nan merece," Minister Arends ta remarca.

Fiesta Rotaria 2024 ta diadomingo 14 di april



ARUBA prepara pasobra un di e eventonan mas spera di aña ta yegando. Cu hopi animo y orguyo Rotary Club of Aruba ta anuncia cu su grandioso Fiesta Rotaria ta bay tuma luga diadomingo 14 di april proximo riba e parkeerplaats pafo di Stadion Guillermo Prospero Trinidad na Oranjestad.

E esfuersonan di Rotary Club rond di e proyecto, manera semper, a cuminsa for varios luna pasa. No solamente tin un comision trahando riba e parti organisatorio y logistico cual ta crucial, pero tambe tur e miembronan ta activo bendiendo tickets di e tradicional rifa. Por a mira nan riba e ruta di Carnaval, canando banda di e prome premio cu ta un auto Chevrolet Groove LT nobo.

Manera ta custumber, e feria lo cubri un espacio grandi p'asina por crea seccion cu ta interes di tur bishitante. Lo tin un feria di cuminda y bebida, un kids corner cu diferente wega pa e muchanan. Naturalmente tambe lo tin e area di mercado popular cu producto nobo of den excelente condicion na prijs di baca flaco. Publico por spera un variacion di paña, comestibel, articulo di cas, hardware, homeware, articulo pa mucha y mata.

Tanto e rifa como e feria tin como obhetivo principal y unico pa recauda fondo cu posteriormente Rotary Club of Aruba ta reparti entre numeroso instancia den nos comunidad, aportando asina na diferente meta y proyecto social. Ganado di e premionan cu ta inclui tambe pasashi, estadia na hotel, telefon celular, diferente certificado y premio cash, ta keda anuncia durante un sorteo cu ta tuma luga pa 5'or di atardi na e feria y den presencia di notario.

Carchi pa e rifa ta obtenibel tur dia na diferente punto rond di Aruba, cerca miembro di Rotary Club of Aruba y si resta, e dia di e feria tambe. Pa e lista completo di punto di benta, por mira esaki riba e profiel di Rotary Club of Aruba riba Facebook y Instagram. Pa solamente 25 florin, bo tin oportunidad di gana un auto nobo, ademas di 13 otro chens di ta un ganado di premio.

Rotary Club Aruba ta probecha e oportunidad aki pa yama danki na tur boluntario cu ta coopera cu e realisacion di e feria, pero sigur un danki di curason tambe ta bay na tur patrocinado y socio comercial cu ta aporta sea financieramente, cu ekipo, producto of labor. E invitacion ta keda na Aruba henter pa asisti masalmente na Feria Rotaria 2024 y asina yuda otro y yuda nos isla Aruba.

Marcando su di tres aniversario:

Radisson Blu ta un miembro orguyoso di Aruba su comunidad di hospitalidad

RADISSON Blu Aruba lo ta celebrando su di tres aniversario na comienso di April, repasando retonan di aña pasa manera tambe celebrando e logronan di presente. E ultimo tres añanan e resort a florece totalmente despues di su opening sin ningun fanfaria na comienso di 2021. Nan a habri cu un resort full-service cual a tuma curashi e aña ey, vision y optimismo, mirando cu mayoria di e mundo ainda tabata recuperando di un pandemia, incertidumbre ainda tabata den aire.

Pero e resort tabata den hopi bon man, bao mesun gerencia desde cu nan a habri, General Manager Luigi Wix, y Director of Commercial Strategy, Shareska Gutierrez. E mester tabata dificil, pero nan a persisti y sigui bay dilanti cu hopi determinacion mientras cu Aruba tabata registrando un 91% den Hotel Occupancy na februari di 2024, Radisson Blu tabata ey riba mes hunto cu tur otro marcanan famoso na Palm Beach haciendo nos bishitantenan contento.

Radisson Blu, un marca Europeo renombra, actualmente tin 315 hotel y resort rond mundo. Tin hopi Europeo dentro di e bishitantenan y hopi cu conoce e resort bon anto ta aprecia e comfortabilidad y estilo. E generacionnan mas jong ta aprecia con cerca nan ta di restaurant y clubnan, nan ta drumi te oranan di mainta, lunch te despues di merdia, anto kedando lanta den oranan di anochi. Famianan ta disfruta di e libertad, di e pools bunita y areanan pa mucha y adulto. E whirlpool no ta keda afo, grandi suficiente pa acomoda un grupo grandi di hende cu kier relaha. Mientras ta hopi cerca di beach, e resort ta ofrece un area di beach exclusivo banda di MooMba unda cu bishitantenan por refresca nan mes. Un shuttle ride gratis tambe ta obtenibel desde e lobby, te cu e beach, dorna cu stoelnan di lounge y sombra. Bishitantenan por tambe disfruta di e roof-top, infinity pool pa adulto, cu bista bunita pa lama, pidiendo cocktails for di Acqua Breeze bar of disfrutando di un dushi lunch na Sunset Bistro.

E posibilidad di por haci ehercicio den e fitness center cu e ekipo di cardio di mas sofistica y hopi mas, ta inspira bo sigur, cu un view spectacular via e bentanan grandi. E resort su galeria di shopping ta ofrece souvenirs di calidad cu pronto lo tin un tienda di delicatesse Spaño cla pa habri tambe. E resort ta ofrece 156 camber, tur ta suite moderno, y bishitantenan ta aprecia e camanan king size, 50-inch HDTVs, cu opcionnan di in-room entertainment, y un acomodacion totalmente espacioso. Pronto lo tin mas camber den e inventario, tur lo ta 'one,two,three-bedroom suites- cu un cushina bon ekipa. Cu un inventario mas grandi di camber,e resort ta spera cu lo por extende su alocacion di beach, pa asina mix un poco mas di santo blanco den e recuerdonan di nos bishitantenan durante nan vacacion na Aruba.

Desde cu a habri, Radisson Blu ta uza su tempo na un forma hopi sabi pa establece su presencia den mercadonan diverso anto e ta bayendo hopi bon, bao liderazgo di un doño local, un arkitecto cu poco background hotelero. Pero e tin bon wowo pa diseño y tambe un talento pa identifica tur liderazgo local den un bon team crea pa 'run the show.'

Ambos Wix cu Gutierrez ta mira atras na un tres aña cu hopi satisfaccion. E resort a enfrenta reto cu empleo despues di pandemia, hopi



kier a explora entrepreneurship of keda cas y colecta un subsidio, pero cu tempo nan a logra crea un formula magico den colaboracion cu e doño cual a resulta den salarionan hopi atractivo pa empleadonan, asina estabilisando e resort su posicion den e mercado laboral tambe.

Na Radisson Blu, empleadonan ta haya un bonus mensualmente adicional na nan salario. E suma ta refleha nan rol den e impacto di e ganashi di e hotel, tin biaha esaki ta dobel reconociendo nan esfuerso anto incentivando progreso. E resort tambe a introduci un siman di cinco dia di trabao pa tur departamento, banda di oportunidadnan educacional, balans entre trabao y bida cu condicionnan laboral superior, y mas importante na Aruba, un extra dia off riba nan hacimento di aña!

Riba e banda di medio ambiente, Radisson Blu ta un lider. Nan ta construyendo e unico structura riba e isla cu a ricibi e certificacion prestigioso di LEEDS, den un categoria nobo di construccion. Durante construccion, e resort a keda clasifica como un 'green building' na unda cu tur material uza a garantisa eficiencia den energia, resistencia, siguridad, y bienestar di tur su ocupantenan. Generalmente, e acomodacionnan a pone medio ambiente como prioridad, cu luznan eficiente den gasto di energia, water pipes insula, amenidadnan eco-friendly, reuzo di awa di AC pa hardineria y hardin di biodiversidad, creciendo mas cu 70 tipo di specie di mata indigeno.

E resort su Food & Beverage ta ofrece Senses Fine Dining, un restaurant premia y reconoci, e unico na Palm Beach cu ta ofrece un experiencia 8-course chef's table y a la carte dining. Clover ta un coffee shop hopi cute, riba e piso principal, e Barista ta un artista di koffie elegante y un sirbido hopi generoso, un spot perfecto pa lunch of sinta relaha bo mes henter dia si bo ta desea.

Prepara pa celebra e resort riba 3 di april, disfrutando di e ocasion alegre di su aniversario.

Ban para keto un rato

Dia mundial di concientisacion pa Autismo 2024



NA 2007, Nacionnan Uni a establece Dia Mundial di Consientisacion Pa Autismo pa pone atencion riba e Autism Spectrum Disorder (ASD) y promove comprondemento y sosten global. For di e momento ey, e dia aki a bira un luz di speransa pa miyones rond mundo, defendiendo inclusion y empoderamento di e personanan cu autismo.

Dicon Dia Mundial di Consientisacion di Autismo ta importante:
Sensibilisacion: Dia Mundial di Consientisacion pa Autismo ta educa comunidad mundial riba ASD, fomentando empatia y comprension.
Promove inclusion: E ta destaca e talento y perspectivanan unico di e personanan cu autismo, bogando pa un sociedad mas inclusivo.
Promove un maneho basa riba evidencia (evidence based): e dia ta enfatisa e importancia di desicion basa riba evidencia y e practicanan pa sostene e necesidadnan di e personanan cu autismo.

Empoderando comunidad: Dia Mundial di Consientisacion pa Autismo ta reuni hende cu autismo pa comparti experiencia y boga pa un cambio, fomentando un sentido di comunidad y resiliencia.

Dato clave riba Autismo:
Autismo ta referi na un diversidad di condicion relaciona cu desaroyo di e celebro.
Aproximadamente 1 di cada 100 mucha ta wordo diagnostica cu un of otro forma di autismo.
E caracteristicanan por wordo detecta den e prome añanan di e mucha, pero hopi biaha autismo no ta wordo diagnostica te hopi despues.
E habilidad y e necesidadnan di e personanan cu autismo ta varia y por evoluciona cu tempo. Mientras cu algun persona cu autismo por biba independiente, otro tin discapacidad serio y ta rekeri atencion y sosten pa henter nan bida.
Intervencion psicosocial basa riba evidencia por mehora comunicacion y habilidad social, cu un impacto positivo riba bienestar y calidad di bida tanto di e personanan autista como di nan cuidadornan.
Atencion n'e personanan cu autismo mester ta compaña pa accion na nivel comunitario y social pa mas accesibilidad, inclusion y sosten.

Fundacion Autismo Aruba
Fundacion Autismo Aruba, ta un di e poco organizacionnan riba e isla cu ta traha specificamente na interes di e personanan cu autismo, nan famia y nan cuidadonan. "Fundacion Autismo Aruba" (despues FAA.) a wordo funda oficialmente na juni di 2005. E fundacion a wordo forma pa mayor di mucha cu autismo, cu personalmente a experimenta e falta di un organisacion pa yuda nan nabega bida cu autismo despues di un diagnostico.

Concientizacion pa cu Autismo Na Aruba
FAA a realisa un encuesta entre e poblacion di Aruba na 2020 pa midi conocemento di e comunidad di Aruba riba trato diario cu personanan cu autismo pa asina adapta e campañanan di sensibilisacion na e necesidadnan di e poblacion Di Aruba.

Descubrimento significativo:
Tin un conocemento limita tocante e existensia di e centronan special pa mucha cu autismo, cu por indica cu e muchanan cu ASD no ta ricibi e sosten y servicio disponibel pa nan.
Gran parti di pueblo di Aruba tabatin un actitud positivo pa cu personanan cu ASD y nan capacidad pa traha, creando oportunidadnan pa sigui cu educacion riba con pa traha cu personanan cu ASD.

Gran parti di pueblo di Aruba tabatin un actitud positivo pa cu personanan cu ASD y nan capacidad pa asisti na school regular, destacando e necesidad pa maestronan y compa-

ñeronan siña interactua cu personanan cu ASD y apoya nan pa nan por yega na nan maximo potencial.

E encuesta ta indica cu na Aruba tin un actitud positivo pa cu ASD. E encuesta tambe ta duna evidencia substancial di e percepcion di e capacidad of falta di capacidad di Aruba pa interactua cu personanan cu ASD. Aunke tin margen pa mehoracion, tin un actitud positivo pa e tema ta permiti organisacionnan educa e poblacion di Aruba ainda mas riba e comprencion basico di ASD y con pa provee e personanan aki cu e hermentnan cu nan mester pa logra den bida.

Na 2020, FAA a haci un sondeo tambe entre e famianan di e personanan cu autismo tocante e impacto cu cuido di persona cu autismo por tin riba e situacion familiar en general.

E resultadonan di e encuesta ta duna un bista riba e famianan cu no tin suficiente medio economico nan mes ni por haya suficiente apoyo financiero di e entidadnan oficial pa por paga e cuido necesario pa nan famia cu autismo. E cuido necesario pa un familiar cu autismo por ta amplio segun e necesidad individual, for di terapia fisico, terapia di comportacion, terapia di habla, educacion special, guia nutritivo, coy hunga sensorial, etc. E miembronan di famia, specialmente e mayornan, ta experecia oportunidadnan limita di cuido propio y interaccion social cu famia y amigo.

Foto y informacion ta pa cortesía di Fundacion Autismo Aruba

Celebrando Dia di Concientizacion riba Autismo 2024: Foro di Union Europeo: 'Yamada pa accion'

E aña aki, cinco miembro di e fundacion lo participa den un foro internacional titula "Call To Action" na e sede di Nacionnan Uni na New York, dia 4 di april. E foro ta un plataforma pa hoben cu autismo y nan famia. Nacionnan Uni, e lidernan Internacional, e gruponan di support, e organisacionnan di sociedad civil y e otro partidonan interesa pa aporta na concientizacion tocante autismo y defende derecho y bienestar di e personanan cu autismo.

Como parti di su meta pa lanta consciencia y logra cambio sistemico na bienestar di e personanan den e spectrum di autismo, FAA ta participa na e foro aki pa discutí varios punto importante. E delegacion di FAA ta consisti di Byron Lesire y Kay Quandus, cu lo papia como "Self-Advocates", Stephany van der Biezen-Croes, cu lo papia como " Parent Advocate." Presidente Carolina Thiel-Span, kende ta encarga di organisa e temanan, a wordo invita pa papia for di un perspectiva di maneho nacional, y lo biaha cu e delegacion hunto cu Raquel Lesire como apoyo. E temanan cu lo wordo trata durante e foro aki ta basa riba E "World report on development Disabilities" di WHO y Unicef.

FAA lo enfoca riba algun mensahe clave, manera:

Barera pa inclusion y participacion den e areanan social, economico y educativo.

Fundacion Autismo Aruba a wordo estableci na 2005 cu e meta pa apoya e personanan cu Autismo y nan famia door di campaña di concientizacion, workshop pa mayor y educador y actividad specifico p'e personanan cu autismo. E fundacion ta depende completamente di donacion y constantemente ta busca miembro pa forma parti di e hunta y como boluntario.

Desigualdad den salud, incluyendo salud mental.

Cambio efectivo den maneho y ley cu ta promove inclusion y proteccion.

Barera pa cuido medico special y oportuno pa mucha bou di cinco aña.

Barera den maneho y ley pa cuido integral.

Ademas di e foro, FAA lo participa tambe na un exposicion di arte na Nacionnan Uni cual lo tuma lugar di 4 pa 9 di april 2024, cu e obranan di Kay Quandus.

April ta reconoci internacionalmente como E Luna di Concientizacion pa Autismo, y FAA ta contento di por participa significativamente e aña aki. Durante luna di april, FAA lo organisa tambe diferente workshop pa adulto, hoben y educador riba diferente topico, manera "Dating on the Spectrum," "Self-Advocacy," y e rol di educador den scol secundario.

E Foro di Dia Mundial di Concientizacion pa Autismo 2024 "A call to action'' por wordo mira por medio di e siguiente link:: http://webtv.un.org/en/asset/k1y/k1y1f9kbmu?fbclid=IwAR1SWSMKR12YPFnHlXxDxXKBjMU-S_vZaorbOL9_ICY3YMR1fO3VrfK0MMU_aem_AasQA8kORa__5rBFSZYZHiYs9RgUcXdgoS8zKqSF9eddvKAceXhI-B2W91SBimsNO4buBuX3JTYId4l5OPDOGWn6

AweMainta ta reconoce e dia special aki como un celebracion di dedicacion y apoyo na tur miembro di e spectrum autista y nan famia.



Foto a cortesia di Fundacion Autismo Aruba

Minister Ursell Arends:

Colegio Hilario Angela ta Inaugura su Hardin di Alimentacion

UN otro hardin di alimentacion di agroforesteria a ser lansa na un scol basico, promoviendo asina e integracion di practicanan di agricultura sostenibel den e educacion di nos muchanan. Minister Ursell Arends, encarga cu sector primario, ta sostene scolnan pa inculca balor di agricultura sostenibel den e siguiente generacion y ta felicita Colegio Hilario Angela cu su participacion.

Colegio Hilario Angela ta conoci pa su metodo Montessori cual ta enfoca riba, entre otro, independencia di muchanan. Alabes e scol ta subraya e importancia di conecta cu naturalesa. Pues, e proyecto di agroforesteria ta haya su luga perfecto na Weg Fontein.

Diasabra 23 di maart 2024, e scol a planta un hardin di alimentacion cu sosten di Minister Ursell Arends, Santa Rosa, maestronan, studiantenan y miembronan di comunidad. Tur hunto a uni forsa, demostrando cu invertiendo den nos muchanan ta un inversion directo den e futuro di nos Pais.

E iniciativa di agroforesteria den e scolnan primario lo sigui cu mas dianan di plantacion, e proximo ta planea pa diasabra 20 di april 2024 na St Paulus Basisschool, cuminsando 7'or di mainta te cu 1'or di merdia.

E hardin di alimentacion na Colegio Hilario Angela ta un testimonio di e dedicacion y esfuerso colectivo.
Minister Ursell Arends ta extende un palabra di gradicimento na Santa Rosa, Living Soil, y specialmente na Colegio Hilario Angela, esta e directora Sra. Conny Aventurin como tambe e coordinador di e proyecto, Sra. Shaneila Geerman. Danki pa forma parti di un otro diasabra fructifero contribuyendo na e mision pa mehora e nivel di siguridad di alimentacion na Aruba.







Investigacion Encuanto Violencia Domestico na Aruba

Capitulo 31 - Recomendacionnan

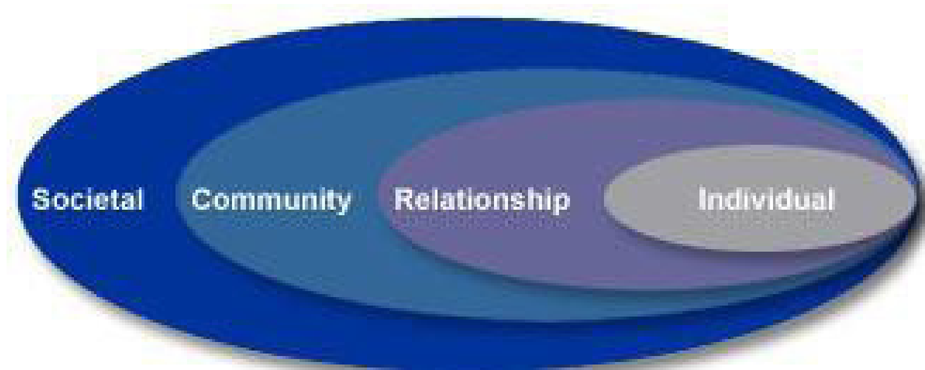
E famoso pedagogia Italiano Maria Montessori a yega di bisa:

"HENTER *mundo ta papia tocante paz, Pero ningun hende ta educa pa paz, Hende ta educa pa competi. Y esaki ta e cuminsamento di cada guera, Qra nos ta educa pa coopera y pa ta den solidaridad cu otro, E dia ey nos lo ta educando pa paz".*

Den e ultimo 25 aña, ciencia a mira un cambio ontologico den comprendemento di relacionnan humano. Un di e cambionan mas fuerte t'e inters p'e asina yama ´sistemanan social-ecologico´ representando integracion di pensamento con pa analisa y studia e ser humano como un parti integral di e mundo biofísico.

Probablemente esaki lo tabata e origen di e proverbio "E ta tuma un pueblo pa lanta/educa un mucha". Literatura cientifico tocante e topico aki ta siña nos cu un persona ta ser forma principalmente na cas. Lo tuma tempo no solamente pa lanta/educa un mucha, pero specialmente pa "re-educa e poblacion". E Convencion Inter-Americano tocante Prevencion, Castigo y Eradicacion di Violencia contra Hende Muhe (Convencion di Belem do Para), adopta na 1994, ta exigi di paisnan miembro pa haci tur cos posibel y mas lihe posibel pa traha con pa preveni, castiga y eradica violencia contra hende muhe. P'esey mester traha riba plannan pa conscientisa hende cu violencia contra hende muhe ta un violacion contra derechonan humano.

E modelo mas uza pa comprende violencia ta e modelo (socio) ecologico, cu ta propone cu violencia ta un resultado di factornan cu ta traha/opera riba 4 nivel: individual, relacionnan, comunidad y sociedad. E Modelo Socio-Ecologico ta enfoca riba interaccionnan y feedback entre social y ecologia. Den otro palabra, e ta enfoca riba inter-disciplina como un metodo cientifico, uzando mas un metodo mas holistico di haci pregunta y soluciona problema (Schoon & Leeuw, 2015; Avdibegovic, Brkic, & Sinanovic, 2017). Tin e modelo social-ecologico desaroya pa Murray Bookchin cu ta referi na un sistema coherente di factornan biofísico y social manera (socio, economico y cultural), cu regularmente ta interactua na un manera resiliente y e modelo desaroya pa e psicologo Americano, Urie Bronfenbrenner cu ta splica specialmente con e calidadnan di mucha ta interactua cu nan alrededor pa influencia nan crecemento y desaroyo. Su teoria ta enfoca riba e desaroyo social di mucha y ta pone enfasis riba e importancia di studia mucha den ambientenan multiple, tambe conoci como sistemanan ecologico, den e esfuerso pa comprende nan desaroyo.



Den e estudio aki e Modelo Socio-Ecologico di Bookchin a ser scogi pa presenta e diferente manera con pa preveni VD y IPV., pasobra esaki a ser propaganda pa e Centers for Disease Control and Prevention

(CDC) como un Framework pa prevencion di violencia (National Center for Injury and Control). Nan punto di salida ta coincidi cu e conclusion di Raine tocante agresion y violencia, cu ta bisa cu no solamente e factor biologico ta determinante den e casonan aki, pero cu tambe e factornan psicologico y social ta particularmente importante. E modelo aki ta considera e interaccion entre factornan individual, relacionnan, comunidad y social. E ta facilita nos pa comprende e rangonan di factornan cu ta pone hende den riesgo pa violencia of ta protege nan di experiencia of implica violencia. E circulonan den e model, cu ta cubri otro, ta ilustra con factornan riba un nivel ta influencia factornan riba otro nivel.

Nos tur ta Lider

Skirbi pa Gilmar Werleman

NOS tin cu reconoce e potencial di nos mes y esnan rond di nos. Nos tur tin e potencial pa forma parti di e grupo di lidernan. Nos tur a comete eror y lo sigui comete eror.

Nos tur kisas a laga emocion domina nos acto den cierto circunstancianan. A pesar di emocion, kisas e goso di tin poder por a causa, cu nos arogancia, a surpasa humildad.

Al final mi ta kere nos tur kier bon pa otro y pa e motibo aki e desaroyo di nos liderazgo merece un comienso nobo y/of un progreso pa e siguiente fase.

Hunto nos por y lo bay trece e bon liderazgo dilanti y cultiva esaki den nos comunidad y den futuro esaki lo ta esencial pa un Aruba mas uni.

Nos como Lider

Promoviendo liderazgo lo conduci na un ambiente cu nos lo encurasha otro diariamente pa ta miho cu ayera. E ta un ambiente hopi positivo unda cu nos tur por combina cada un di nos cualidadnan fuerte pa crea un miho resultado y den mesun momento hunto nos lo compensa cualkier debilidad cu por tin.

E ambiente di team aki lo trece, cu ora cu decision ta wordo tuma, lo wordo tuma den consideracion di bienestar di tur y no pa perhudica otro of lo beneficia un grupo chikito.

E prioridad di tin poder y autoridad lo desmantela y al contrario, empatia, compasion y comprondemento pa otro lo prevalece. Enbes cu ta bringa y kibra otro, conflicto lo presenta como oportunidad pa desaroyo y progreso.

Alabes, diversidad y inclusividad lo ser celebra paso un lider sa cu diferente perspectiva y experencia ta locual cu nos mester pa triunfa. Cu mentalidad asina nos lo por logra un sociedad mas uni y mas fuerte y progreso pa nos tur.



Curry tailandés de coco con muslos de pollo, verduras y arroz pegajoso

Un curry caliente y reconfortante es excelente para cualquier comida.
Esta receta le mostrará cómo hacer un curry estilo tailandés que sea cremoso y rico en sabor.
Con la ligereza de la leche de coco y el sabor picante del curry,
este plato se combina mejor con un arroz pegajoso deliciosamente masticable.



Receta
TIEMPO PREVIO: 50 minutos
HORA DE COCINAR: 1 hora
TIEMPO TOTAL: 1 hora 50 minutos
4 SERVICIO

Ingredientes:
Para el arroz
2 tazas de Arroz Glutinoso o Arroz “Dulce”
2 tazas de agua
Sazonar el pollo
4 filetes de pechuga de pollo, cortadas en trozos de ¾”
1 cucharadita Sal

cocinar el pollo
4 cucharadas Aceite de oliva
1/2 taza de agua
1/2 cebolla morada mediana , picada
6 tallos Cebolla Verde Base Blanca
1 cucharadita Sal
1 libra de papas
1½ taza de champiñones cremini, limpios y cortados en cuartos
1 tallo de limoncillo
4 rodajas de jengibre, en rodajas
1 chile tailandés pequeño
1 ralladura de lima pequeña
2 cucharadas. Pasta de curry rojo
1 lata de leche de coco
1 pinta de judías verdes
6 tallos de cebolla verde
1/2 taza de cilantro picado
1/2 cucharada. Limón, jugo
1/4 cucharadita Sal

Direcciones:

1. Remoje el arroz en agua para que el agua cubra una pulgada sobre el arroz durante al menos 6 horas y hasta 24 horas. (Remojarlo durante la noche debería ser suficiente, o remojarlo por la mañana hasta la cena).

2. Cuando esté listo para cocinar, escurrir y enjuagar el arroz hasta que el agua salga clara.

3. Colóquelo en una canasta vaporera (o puede hacer su propia vaporera con un colador de metal en una olla o olla) y llene el fondo de la olla con agua. Asegúrate de que el agua no toque el fondo del arroz. Cubre la canasta.

4. Cocine al vapor durante 30 a 45 minutos, asegurándose de seguir reponiendo el agua en el fondo de la olla si es necesario. Mantenga cerca una tetera con agua para hervir, o tendrá que recalentar el agua cada vez que la agregue. Voltéela a la mitad de la cocción si está preparando más de dos tazas de arroz.

5. Cuando el arroz esté listo, estará pegajoso y completamente cocido. Cubrir con un paño húmedo hasta el momento de servir. El arroz se seca fácilmente si se descubre.

6. Calienta una sartén con aceite a fuego medio-alto.

7. Sazona el pollo con sal y pimienta.

8. Dore la carne en una sartén caliente. Cuando esté dorado (el pollo aún no estará bien cocido), retírelo de la sartén. Desglase la sartén con agua si es necesario.

9. Agregue el apio, la cebolla morada y cocine hasta que esté transparente. Retirar de la sartén.

10. Baja el fuego y añade las patatas y los champiñones cremini. Cocine hasta que se dore.

11. Agregue limoncillo, ralladura de lima, jengibre, chile y pasta de curry, revolviendo para cubrir las verduras. Cocine hasta que las verduras comiencen a verse vibrantes y a oler fragantes. Sazone con una pizca grande de sal.

12. Regrese el pollo a la sartén. Agregue la leche de coco, las judías verdes y la sal. Calentar a fuego lento.

13. Cubra y mantenga a fuego lento, cocinando hasta que la temperatura interna del pollo sea de 165 °F durante unos 5 a 10 minutos más.

14. Agrega el cilantro, la parte verde de las cebolletas y el vino blanco. Sazone con una pizca grande de sal.

15. Retire los trozos de limoncillo y jengibre y sirva con un cucharón en tazones para servir.

¡Disfrutar!



Fortaleza pa Famia

Cuidao cu malisia

BIJBEL ta papia nos hopi di malisia, Tin mas di 170 versiculo den bijbel cu ta papia di malisia. Malisia ta pica, e ta presenta ora nos no kier laga cosnan bieu bay y keto bay ta keda ripiti mesun cos, of ora nos kier agrada hende den maldad y inmoralidad pero nos ta bon na altura cu e cos ey no ta agrada Dios.

Malisia tambe ta presenta ora nos kier bruha bon y malo hunto pa tapa wowo di hende, y haci manera nos kier haci bon pero nos curason ta leu for di Dios.
Un hende den su sano huicio, di ningun forma lo purba agrada cu malisia. pasobra e sa cu malisia y inmoralidad ta lanta furia di Dios.

Awendia nos ta mira hende ta lucha pa malisia wordo apoya y aproba, lucha pa agrada maldad, ta parce manera tin un premio pa participa den maldad pero e palabra di Dios ta bisa lo siguiente:

Laga tur amargura, furia, rabia, griteria, calumnia, wordo kita for di boso, hunto cu tur malisia. Y sea cariñoso un cu otro, misericordioso, pordonando otro, mescos cu Dios den Cristo a pordona nos (Efesionan 4:31-32)

Den romanonan 1:18-32 ta mustra con Dios ta trata cu malisia, y cu nan final no tin bon resultado pa e ser humano, e ta demostra kico lo pasa cu esnan cu ta practica, y esnan cu ta apoya. Tur dos lo conoce e furia di Dios. Pasobra Dios lo entrega nan na un mente perverso, pa haci cosnan cu no ta cumbini.

Ta tempo pa nos pone hopi atencion na nos yiunan di tur edad, pero specialmente nos hobennan pasobra malisia y inmoralidad, ta cana ta jaag riba nos hubentud, hincando pensamento inmoral y perverso den nan mente, violencia y vengansa.

Un spirito di malisia ta moviendo cu mester wordo reprende constantemente, pasobra e kier drenta den tur cos pa contamina, mente di hobennan y stroba nan di yega na e proposito cu Dios tin pa nan den nan bida.

Un parti di malisia cu nos ta mira cada rato ta aumenta bao di hobennan ta e famoso, stop di bay scol, y bira miembro di un gang canando riba caya bendiendo droga y cana cu arma esey ta malisia. Pasobra e consecuencia por ta hopi amargo, pero e enemigo no tin cuenta cu esey, basta e por mantene e hobennan den su gara.



1 Corintionan 14:20 ta bisa lo siguiente: Rumannan no sea mucha den boso pensamento, sinembargo sea mucha chikito den maldad, ma madura den boso pensamento.

P'esey considera e miembronan di boso curpa terenal como morto pa inmoralidad, impuresa, pasion, deseo malo y golosidad, cu ta igual na idolatria. Pasobra pa motibo di e cosnan aki cu e furia di Dios lo bin riba yiunan di desobediencia (Efesionan 3:5-6).

Salmo 28:5 ta para skirbi: Pasobra nan no ta respeta e echonan di Señor, ni e obranan di su mannan, E lo basha nan abao y lo no lanta nan bek.

Tene esaki bon na cuenta:
Ningun hende no por priminti hende libertad, mientras nan mes ta sclavisa.

Pa daña mente di hende, bo mes mente mester ta putri prome, pa bo haci hende malo, bo curason mester ta yen di maldad, tene cuenta cu e enemigo ta uza hopi disfraz, hasta e por disfrasa na angel di luz, pasobra hopi hende ta tende e palabra, pero no ta tur kier arepenti y bandona nan mal camindanan.

Stop di rabia y laga furia para: no cunsumi, esey ta conduci na maldad so. Pasobra hacidonan di maldad lo wordo corta kita afo. Ma esnan cu ta spera riba Señor lo hereda e tera.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje




Pa medio di esaki nos kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a mustra nan atencion y compaña nos durante fayecimiento y entiero di:

Juan Dominico Semeleer

Un Danki di curason ta bay pa henter famia, amistad y conocirnan.

Na Funeraria Aurora pa nan bon servicio y atencion pa cu e famia.

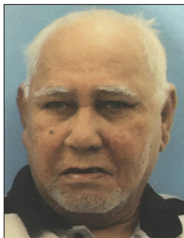
Un Danki special na tur esnan cu a manda flor, krans, email, WhatsApp y Alaves na esnan cu a haci yamada. Un Danki tambe na donjonan y of directornan di companianan pa cu cooperacion na e familiarnan cu ta den mercado laboral pa dianan liber durante nan momento di tristesa.

Sinceramente na bosonan tur, risibi un sentimento di inmenso Gratitud, pa boso amable expresion di simpatia y consideracion. Esaki ta profundamente apreciá y semper lo keda recordá.

Boso atencion tabata y ta un gran consuelo pa nos.

Alavez nos kier a invita famia, amistad y conocirnan pa asisti na tres (3) Santo Sacrificio di Misa cual lo tuma lugar na Iglesia Santa Anna na Noord riba Diaranson, 3 April 2024 y Diabierna, 5 April 2024 pa 6:30 atardi y Diadomingo, 7 April 2024 pa 6'or atardi. Boso presencia lo ta altamente apreciá.

Na nomber di casá, su yuinan, nieto- y nietanan, bisanieto- y bisanietanan y demas famia



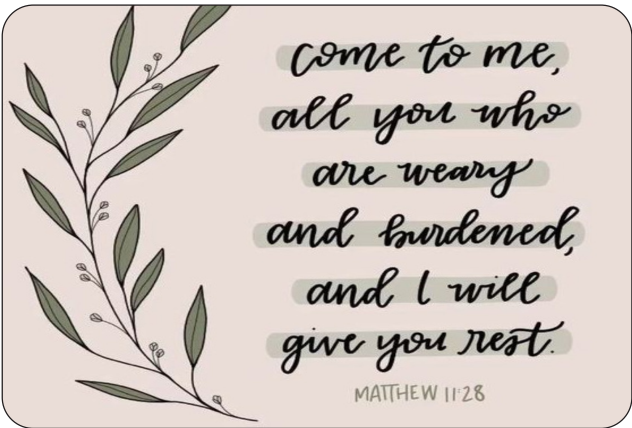

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

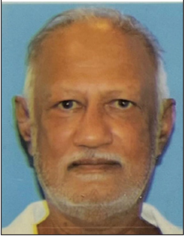
Nos ta anuncia fayecimento di:

Jose Antonio Arends

Cariñosamente yama "Jo" of " Pacholo"
*11-02-1943 - †27-03-2024

Acto di despedida lo wordo anuncia despues






"Man nan cu semper tawata ocupa, awor hunto y keto
A duna un bida completo, manera bo boluntad
Bo bataya a wordo lucha, cu inquietud pero yen di curashi y balor
Sumamente fuerte bo tabata ta, y awor a termina
Asina mes ta bon, awor bay sosega"

Den seno familiar y rondona cu hopi amor, a bay sosega nos casa, tata, welo y bisabuelo;

Henry Willem Vishnudatt

Surinam 31-12-1944
Aruba 27- 03-2024

Pa aña nan largo maestro den educacion basico y secundario. Deportista cu pa
sion pa futbol y amante di naturalesa.

Su casa:
Johanna Vishnudatt Banwarie

Yiunan:
Sahirra Vishnudatt y Martijn van Houdt
Anjali Vishnudatt y Lisandro Zambrano
Shalini Vishnudatt y Audrick Croes
Ashwin Vishnudatt

Nieto / Nieta nan:
Erisah Vishnudatt (mescos yiu) y Junior Feliciana
Danyaël Dix
Yahraël Vishnudatt
Asha Vishnudatt

Su Bisanieto: Aiden

Rumanan:
Jozef Vishnudatt y famia na Surinam y Hulanda.
† Alice Landman Vishnudatt y famia na Surinam, Hulanda y Merca
Karel Vishnudatt y famia na Surinam y Hulanda
† Ramon Vishnudatt y famia na Surinam y Hulanda
† Hendrick Vishnudatt y famia na Surinam y Hulanda
Lilian Khoesial y famia na Hulanda

Prima stima: Francisca (Ciska) Vishnudatt

Subrina nan stima:
Ingrid y Rita Vishnudatt y famia
Sharda Nirandjan y famia
Anjali Kanhai

Nos ayudante na cas: Marlin Damis y famia
Amiga stima: Cecilia (Lia) van Kempen

Demas famia, amigo y conocirnan: Vishnudatt, Panday, Chikhoer, Mac-Jannet, Matthew, Saheblal, Clark, Parto, Guiamo, Lo A Njoe, Richardson, Croes, van Kempen, Zievinger, Pieters, Bouwman, van Oosterhout, Mathoera, Marquez Contreras, Rozenhoff, Tromp y Derquin Cuisman.

Pedro, Carmen y demas bisiña nan.

Ex-collega nan y studiante nan di educacion basico y secundario. Futbolistanan y miembro di maneho anterior di S.V. Phoenix y San Luis Deportivo.

Nos gratitud inmenso ta bay na dr. J.S. van Trigt. dr. Benjamin Croes y su equipo di ICU na HOH. dr. Garcia Sanz y equipo di Dialyse na Imsan. drs. Shantelle de Cuba y Botica BENU Ponton, Mireille di Buurtzorg y LiteLife Medicab. Y tur otro persona cu di un of otro manera a contrubui den e bida di nos casa y tata stima.

Ta invita tur famia, amigo y conocirnan pa asisti na acto di condolencia cual lo tuma lugar **diahuebs 4 di April 2024** di 7'or pa 9'or di anochi na Royal Funeral Home. Despedida lo tuma lugar **diabierna 5 di April 2024** di 9'or pa 11'or di mainta na Royal Funeral Home.
Despues di 11or acto di cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Famia ta pidi pa na luga di flor of krans, pa hasi un donacion na un Fundacion Diabetico.
Lo tin un box disponibel na entrada di e sala.

Nos kier a pidi disculpa cu den nos tristesa nos por a lubida nomber di algun famia, amigo of conocir.

Lamentablemente nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.




Mi yudansa ta bin for di Señor.
Kende a traha shelo y tera.
A bai sodega den nomber di Señor;

Alicia Cotarelo Idigoras

4 January 1935 - † 29 Maart 2024

Su yiunan:
Gina y Dirk Jan Boerwinkel-Botta
Riri Botta y Melvin Massari
Omira y Peter Schuit-Botta

Su nieta/o nan:
Carola – Gytha – Malu Boerwinkel-Botta
D'Angelo – Deandra Arends-Botta
Stephan – Nathan – Inebelle Frank-Botta

Su rumannan:
† Luis y Beaulah Cotarelo-Idigoras Peterson
† Arturo y Ursey Cotarelo-Idigoras Nassy
† Rosario y Ivan Moura

Sobrina/o nan:
Mary – Sandra – Tina – Lilly – Elvira – Carlos – Chorry

Su ayudantenan stima:
Eridania – Mercedes – Justa – Mildred – Quira – Rocio

Amigonan di Cas:
Chibi Maduro – Edith Croes – Mena Schwengle – Hubert y Tida Dirks

Su Hijanan:
Mary Cotarelo Idigoras y Monique Larmonie

Un danki special na Dr. Mercedes Rivera cu tawata atende Alicia na cas den tur momento di emergencia

Demas famia y amigonan:
Larmonie – Zievinger – Tromp – Croes – Maduro – Fingal – Dijkhof – Levalle – Peterson – Nassy – Geerman – Arends – Coutuhno – Trimon – Godoy – Amoedo – Galeano
Empleado nan di; El Gaucho Restaurant

Si por tin algún familiar of bon conocí cu nos a lubida ; Nos disculpa.
Condolencia a tuma lugar na Aurora Funeral Home; Dialuna 1 April 2024.

Cremashon a sigui después den seno familiar.
Famia ta pidi disculpa pa no ricibi visita di condolencia na cas.




Lagrima y flor por seca, su recuerdonan y tur loke
El a haci pa nos lo keda graba pa semper
den nos mente y curason.
"Serca Dios mi alma ta na paz
Di djE mi salbacion ta bini"
Salmo 62:1

Omar Anthony Franken

"Chino, Frankie, Kestein"
*11-11-1968 - †22-03-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.





Laga tur loke ta sperami ta bunita.
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita.
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita.
Laga esakinan termina den tur buniteza.

Cu profundo tristeza den nos curason, pero agradecido na Señor pa tur locual el a haci y significa pa nos, nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di Señor

Rigoberto Patrick Henriquez

* 13-01-1973 - † 26-03-2024
Cariñosamente yama "Rigo", "Rigoletto", "Peps", "Juni"

Na nomber di su:
Tata y mama: † Rigoberto "Ro" Henriquez
Patricia Henriquez-de Cuba

Rumannan: Derrick Henriquez, esposa y yiunan
Jonathan Henriquez y esposa

Sobrino(a)nan stima: Anna-Patricia Henriquez su prinses
Jhondrick Henriquez su prins

Omonan y tantanan:
Alberto "Boei" y † Mary de Cuba-Henriquez y yiu
† Juancito y Annie Thijzen-Henriquez y yiunan
† Francisco y Maria y Schwengle-Henriquez y yiunan
† Genaro "Nai" Henriquez
Helena y David Odor--de Cuba y yiunan
Felipe "Buchi' de Cuba y Filomena Wouters y yiunan
† Lilly de Cuba
Grace de Cuba
† Pedro "Shon Pe" de Cuba
Editha de Cuba y yiunan
† Robert "Roy" de Cuba y yiunan
Stanley de Cuba y yiunan
† Dennis de Cuba y yiunan
Eileen de Cuba y Shonme Pedro y yiunan
Danella de Cuba y yiunan
Darline de Cuba

Cuñanan: Blanca Henriquez-Giron Blanco
Rubi Henriquez-Giron Blanco
Padrinonan y madrina:
David Odor y † Ramona Winklaar
Felipe "Buchi" de Cuba

Iha(nan): Aaron de Lange
Anna-Patricia Henriquez

Su primo ruman: David Odor Jr y famia

Primo(a)nan, amigo(a)nan, ex compañero nan di Leo Club, ex miembro di team Leo's Racing y Don Chato, ex colega nan di Do it Center, Wendys, Pricesmart, Maggy's, Insel Air, Air Aruba y demas famia nan na Hulanda y Merca: Henriquez, de Cuba, Thijzen, van der Linden, de Lange, Schwengle, Noguera, van de Linde, Thijsen, Odor, Pedro, Winterdal, Tromp, Werleman, Croes, Bislick, Kock, Paskel, Lampe, Rasmijn, Martinus, Wouters, Loopstok, Ras, Koolman, Giron Blanco, Jacobs, Ponson, Wever, Boekhoudt, Wernet, Leo, Jansen, Smith, Maduro, Angela, Burleson, Buritica, Dirks, Goncalves, Correia de Andrade.

Su bon amigo di infancia: Raymond Wever

Su bon amigo nan di cas: Aldrin Wever, Wlandi Jacobs, Angelo Koolman, Luis Koolman, Armando Boekhoudt, Gilbert "Chato" Wernet, Henny Leo, Giovanni Leo

Su bon amigo nan di Corsou: Lilian, Dalila, Franklin Jansen y famia

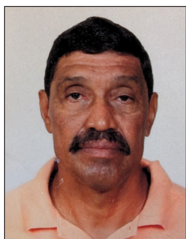
Nos ta pidi nos mas sincero disculpa si den nos tristeza nos por a lubida nomber di algun famia, amigo of conocir.

Ta invita pa acto di condolencia cu lo tuma lugar **diamars 2 april 2024** na Aurora Funeral Home di 7or pa 9or di anochi.

Acto di despedida lo tuma lugar **diaranson 3 april 2024** di 2or pa 4or di atardi na Pray Funeral Home. Despues lo sali pa santana catolico San Hose na Savaneta.

Alavez ta pidi pa bin bisti na color alegre, door cu nos defunto stima semper tabata un persona alegre.

Nos ta participa cu lamentablemente despues di entiero di nos defunto stima nos no ta tuma bishita di condolencia na cas.





Bou di alanan di Dios mi ta sigur, abo cu ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospeda den sombra di Dios Omniponente, bisa señor, mi refugio, mi forti, mi dios den kende mi ta pone mi konfiansa Salmo 91:1-2

Cu boluntad di dios, nos ta participa fayecimento di nos casa, tata, ruman stima

Aroldo Leon Perez

Mihor conoci como "Hayot" of "Rubi"
*11-04-1955 - †28-03-2024

Casa:
Olivia Perez-Maduro

Yiunan:
Erol Oliver Perez
Carolina Nicola Perez

Tata:
† Dominico Perez

Mama:
† Carolina Dorothea Perez-Hill

Ruman:
† Pedro Perez y famia
† Beatrix Perez
Carmen Hoek-Perez y famia
† Dominico Perez y famia
† Jose Jesus, Chita Perez-Donata y famia
Urbano Perez y famia
Castro Perez y famia
Filomena de Cuba-Perez y famia

Swa:
Edwin Maduro y Johanna Kelly
† Eric Maduro
Erwin Maduro, Yosmar Maduro-Sneek y famia

Cuña:
Lilian Maduro y famia
Carin Dirksz-Maduro, Andres Dirksz y famia

Comer/ Comper:
Mario y Luz Carrera y famia
Edilio y Judith Molina y famia

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, ihanan, bisiña y amistades, su ex coleganan di Casino, su amigonan di Noord Taekwondo Center.

Demas famia:
Perez, Maduro, Alvarez, Hoek, Donata, Kelly, Dirksz, Henriquez, Carrera, Molina, Hill, Giel, Faro, Tromp, Scharbaay, Ruiz, Velazquez, Cabenda, Kock, Fraser, Lienhart, Bareno, Luidens, Lampe, Griffith, Boekhoudt, Gijsbertha, Boezem, Amatsamino, Madayag.

Un danki special na Dr. M. Ho-Kang-You, Dr. Gonzalez y Shantelle de Cuba.

Nos ta invita pa e acto di intierro cual lo tuma lugar **diaranson 03 april 2024** 09:00 – 11:00 na Aurora Funeral Home.

Nos ta lamenta cu despues di intierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Disculpa si den nos tristesa nos a lubida algun famia of conocir.





E amor nunca lo disparse
mi ta simplemente na e otro banda, ey lo mi sigi biba den brasa di mi Dios tata.

Nos ta anuncia fayecimento di:

Lisana Marcolina Wever

Cariñosamente yama "Pepe Lisana, Dudu"
*27-07-1937 - †23-03-2024

Na nomber di su:
Yiunan:
Reynold y Marybel
Nelly y Jaime
Rosana y Emilio
Pier y Dagmar
Lexie y Nirvana

Nieto/nietanan:
Kerby y Sam
Jaime Jose y Liseth
Lismar Briesen
Emilio y Claudia
Lissey y Shaquille
Danny
Pier Angelina
Xaviee y Qiandra

Bisanieto/bisanietanan:
Lianney, Habillianne, Xeyly, Habib, Miranda y Xaviandra

Cuña: Saritha Wever Maldonado

Subrino/subrinanan:
Michaelle y Ronald, Amira, Henry y Raquel, Tico y Vivian, Jeffrey,
Lloyd y Froukje, Peter y Liesje, Miangela, Danilo, Luisa, Lupe, Orangel, Anita, y Yuli.

Primonan y famianan na Venezuela.

Un danki special na Geraldine, Shakira y henter e team di Cas Amada 60+.

Demas famia:
Wever, Solognier, Fernandez, Bonini, Martinez, Wijckelsma, Ramkissoon, Briesen, Falconi, de Goeij, Ras, Chirinos, Grovell, Hidalgo, Kock, Croes, Westerburger, Irausquin, Silva, Weffer, Laclé, Querales, Urribarri, Solagnier.

Ta invita tur famia, amigo(a)nan, bisiñanan, amistadnan y conocirnan pa asisti na acto di condolencia y entiero cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diamars 2 di april 2024** di 1:30 pa 4'or di atardi.

Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora.

Despensa nos si den nos tristesa nos por a lubida un of otro persona.

Ta duel nos, pero despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi porfabor si por pone celular na silencio y no saca potret.





"Mi ta halsa mi bista na serunan:
di unda mi yudansa ta bin di Señor
ku a traha shelo y tera"
Salmo 121-2

A bay sosega den nomber di Señor:

Karel Croes

Cariñosamente yama: Calito
*02-05-1942 - †25-03-2024

Na nomber di su:

Mayornan:
†Maximina (Chimina) Croes-Henriquez
†Sireno Croes

Rumannan:
†Bibiana (Nana) Rasmijn-Croes
†Augustin (Buchi) Croes y Irena Reynoso
Dominico (Nico) Croes y Anna Croes-Werleman na Hulanda
†Eddy Croes
Isenia Ras-Croes
Felecita Croes

Sobrino(a)nan:
Luisa Rasmijn y famia
Cecilia Rasmijn y famia na Hulanda
Juan Rasmijn y famia
Ricardo Rasmijn y famia
Mario Rasmijn y famia na Hulanda
Lucia Hoek-Rasmijn y famia
Angelique Croes y famia na Hulanda
Minco Croes y famia na Hulanda
Tamara de Cuba-Loefstok y famia
Bryan Loefstok y famia na Colombia

Ihanan, primo y primanan, sobre sobrino(a)nan, conocirnan, personal y compañeronan di Cas di Machi y demas famianan.

Ta invita pa asisti na e acto di entiero cu lo tuma lugar **diamars 2 di April 2024** na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz di 9:00 -11:00 or di mainta. Despues lo sigi pa Santana Catolico na Sta Cruz.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir

Nos ta lamenta cu nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Defensa ta suministra pompnan mobil di emergencia na kazernenan di Marina na Corsou y Aruba







INSTITUTO Hulandes pa Siguridad Publico (Nederlandse Instituut voor Publieke Veiligheid (NIPV) a transferi tres pomp mobil di emergencia y nan baki cu slang perteneciente, na Brandweer di Marina. Dentro di poco tempo nan lo bay pa Corsou y Aruba. E sistema di containernan HCP aki ta intencioná pa kazernenan di Marina riba e islanan. Pero Brandweer local tambe por haci uzo di nan na momento di inundacion. Brandweer di Marina y NIPV awe a firma e acuerdo di transferencia.

E pompnan mobil di emergencia por keda uza den un situacion di emergencia (eminente), durante e temporada di horcan, por ehempel na momento di un inundacion. E pompnan ta adecua pa pomp saca gran cantidad di awa.

"Riba islanan di Caribe nan no tin e sistemanan aki", Comandante en Hefe Adhunto di Cuerpo di Brandweer di Marina, Twan Langenhuizen, ta bisa. *"Esey tambe t'e motibo cu instructornan di nos tambe ta bay cu nan. Nan lo bay instrui Brandweer local di ki forma nan mester opera e pompnan. Pa medio di e colaboracion aki nos lo tin eynan tanto medionan como personanan cu por uza e sistemanan."*

Na Hulanda tambe Brandweer di Marina ta traha estrechadamente cu Brandweer Civil. Por ehempel durante coordinacion di calamidadnan y candelanan den e parti ariba di Noord-Holland.

Pantaya contra zeta y scuma contra candela

Segun Langenhuizen e pompnan ta un parti di un pakete mas grandi di recursonan cu ta bay islanan di Caribe Hulandes. Pensa riba pantayanan contra zeta y scuma contra candela. Pa medio di cooperacion cu e cuerponan di brandweer riba e islanan, nos por proteha e kazernenan miho sin cu mester manda personal eynan."

Instituto di Conocemento

NIPV ta e Instituto di conocemento pa gestion di crisis y servicio di brandweer. E organisacion ta fortalece regionnan di siguridad, Reino y otro socionan di crisis cu investigacion, educacion, informacion y apoyo.



AWEMainta

Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon, scan nos QR code na banda.

2. Bay riba “Show Options”, “Open in broswer”.

3. Yena e formulario.



Haya AWEMainta tur dia den bo inbox!

 www.awemainta.com

 www.facebook.com/AWEMainta

 5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com